

# STADT EPPELHEIM

Lebendige Stadt im



Herzen der Kurpfalz

1998

www.eppelheim.de  
eppelheimernachrichten@eppelheim.de

## Eppelheimer Nachrichten

Ausgabe 47  
23. November 2018



**Aus dem Gemeinderat** Seite 3

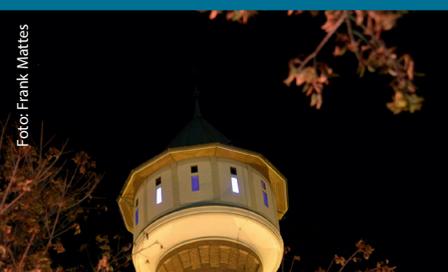


**Aktuelles Stellenangebot**  
Seite 3



**Sammlung für Vértessacs**

weiterlesen ab Seite 4



**Aus dem Vereinsleben**

ab Seite 13

### **Totensonntag oder Ewigkeitssonntag?**

Liebe Eppelheimer,

vor einigen Tagen wollte ich mich darüber informieren, was über den Totensonntag und den Ewigkeitssonntag „bei Wikipedia“, also bei dem großen Lexikon im Internet, zu finden ist. Ich gab also „Ewigkeitssonntag“ ein und wurde weitergeleitet auf „Totensonntag“. Sehr eigenartig, oder? „Ewigkeitssonntag“ hat also keinen eigenen Artikel bei Wikipedia, sondern man wird weitergeleitet zu „Totensonntag“. Müsste das eigentlich nicht genau andersherum sein?



Aber bevor es um diese „Weiterleitung“ geht, einige Gedanken zu diesem letzten Sonntag im Kirchenjahr, der in der evangelischen Kirche „Totensonntag“ oder „Ewigkeitssonntag“ genannt wird. Bevor mit dem ersten Advent wieder etwas Neues beginnt, geben wir in unseren Kirchen dem Nachdenken und Nachfühlen über „Sterben, Tod und Trauer“ Raum. Zu unseren Gottesdiensten werden die Personen in besonderer Weise eingeladen, die im zu Ende gehenden Kirchenjahr einen nahen Menschen verloren haben. Es sind in der evangelischen Kirche jedes Jahr etwa 60 bis 70 Personen, für die wir eine Trauerfeier auf dem Friedhof gestalten.

Am letzten Sonntag im Kirchenjahr gedenken wir der Verstorbenen und entzünden für sie Kerzen.

Insofern stimmt die Bezeichnung „Totensonntag“ auf jeden Fall. Die Toten, die Verstorbenen und die Trauer der Angehörigen stehen im Mittelpunkt des Gottesdienstes. Aber hat die christliche Botschaft an dieser Stelle nicht noch etwas Anderes zu sagen? Das Licht, mit dem wir die Kerzen für die Verstorbenen entzünden, kommt von der Osterkerze. Wir machen damit deutlich, dass für Christinnen und Christen der Tod nicht das Ende ist. Jesus Christus hat den Tod überwunden und wir können daran Anteil haben. Damit wird der scheinbare Schluss- und Endpunkt des Todes zu einem Doppelpunkt. Der Tod hat nicht das letzte Wort. Das letzte Wort hat die Liebe Gottes. Der Apostel Paulus drückt das in seinem Brief an die Römer im 8. Kapitel so aus: „Ich bin mir ganz sicher: Weder Tod noch Leben noch sonst irgendetwas auf der Welt können uns von der Liebe Gottes trennen.“

Deshalb ist mir die Bezeichnung „Ewigkeitssonntag“ für den letzten Sonntag im Kirchenjahr viel lieber als „Totensonntag“. Den Tod haben wir „vor Augen“. Doch das, was wir vor Augen haben, ist nicht alles. Gerade dann nicht, wenn es um unseren Glauben an die Auferstehung geht. Wir dürfen darauf vertrauen, dass der Tod nicht das endgültige Ende ist, sondern nichts anderes als ein Tor zum ewigen Leben bei Gott. Wie dieses „ewige Leben“ genau sein wird, dass weiß niemand. Aber, dass nach unserem Tod das ewige Leben auf uns wartet, darauf vertraue ich.

Deshalb fände ich es viel besser, wenn auch Wikipedia seinen Artikel zum letzten Sonntag im Kirchenjahr „Ewigkeitssonntag“ nennen würde und der Artikel „Totensonntag“ zum Artikel „Ewigkeitssonntag“ umgeleitet werden würde. So, wie auch unser Blick, der immer wieder wie gebannt von Tod und Trauer ist, umgeleitet wird zum Licht der Osterkerze, zum Vertrauen auf die Liebe Gottes, die stärker ist als der Tod.

Ich wünsche Ihnen gesegnete Novembertage  
Ihr evangelischer Pfarrer Detlev Schilling

Foto: Hanna Hahne

**Notrufe**

Feuerwehr/Rettungsleitstelle	112
Feuerwehrhaus	76 76 30
Polizei	110
Polizeiposten Eppelheim	<b>76 63 77</b>
Polizeirevier Heidelberg Süd	3 41 80
Krankentransporte	1 92 22
Ärztlicher Bereitschaftsdienst	116 117
tierärztlicher Notdienst	166 800
zahnärztlicher Notdienst	5 63 98 63
Kinderschutz-Notruf	112
Giftzentrale Ludwigshafen	0621/50 34 31
Stadtwerke Heidelberg,	
Wasser, Strom, Gas	06221/513-2060, -2090, -2030
Friedhof	0174 3461536

**Rathaus**

Stadtverwaltung – Pforte, Schulstr. 2 794-0

**Sprechzeiten im Rathaus:**

**Mo, Di, Do, Fr 8.30-12 Uhr**

**Di 14-16 Uhr**

**Mi 14-18 Uhr**

oder nach telefonischer Vereinbarung

**Die Pforte des Rathauses ist zu diesen Zeiten besetzt.**

Bauamt	794-602
Bauhof	75 66 48
Bürgeramt	794-120/121/122/123/124/125
Melde-, Passamt, Fundbüro, Ausländerwesen, Führerscheine und Fischereischein	
Sozialamt	794-120/-121/-125
Friedhofsamt	794-605
Gewerbeamt	794-111
Grundbucheinsichtsstelle	794-154
Kasse	794-217
Grund-, Gewerbe-, Hunde-, Vergnügungssteuer	794-204, 794-206
Wasser- und Abwassergebühren	794-205
Kartenvorverkauf, Rudolf-Wild-Halle	794-402
Personal	794-410/-411/-412/-414
Sekretariat Bürgermeisterin	794-101
Standesamt	794-113/131
Rentnestelle	794-113/131
Zentrale Verwaltung, Ordnungs- und Sozialwesen	794-110

**Öffentliche Einrichtungen**

<b>Stadtbibliothek, Jahnstr. 1</b>	766290
Mo + Fr	13-18 Uhr
Mi	10-18 Uhr
Sa	10-13 Uhr
<b>Hallenbad, Justus-von-Liebig-Str. 7,</b>	755051
Mo, Di	geschlossen
Mi+Do	14-21 Uhr/Warmbadetag
Fr	14-21 Uhr
Sa	13-19 Uhr
So	8-14 Uhr
Kassenschluß jeweils 45 Minuten vor Schließung des Bades	
<b>Schulen</b>	
<b>Theodor-Heuss-Grundschule,</b>	
Frau Schäffner	794-145
Kernzeitbetreuung	0176 12013864/7 57 06 92
<b>Friedrich-Ebert-Schule, Frau Sartison</b>	76 33 01
<b>Humboldt-Realschule, Frau Back</b>	76 33 43
<b>Dietrich-Bonhoeffer-Gymnasium, Frau Schuhmacher,</b>	
Frau Katzer	76 55 00
<b>Kindertagesstätten</b>	
<b>Postillion e.V., Kita Regenbogen, Justus-von-Liebig-Str. 7/1</b>	
Susanne Lorenz	7191598
<b>Kommunale Kindertagesstätte</b>	
<b>Villa Kunterbunt, Kindergarten, Grenzhöfer Str. 20</b>	
Michaela Neuer	79 41 70
<b>Evang. Kindertagesstätte Sonnenblume,</b>	
Daimlerstr. 27, Edeltraud Schmidt	76 52 50
<b>Evang. Kindergarten, Scheffelstraße 5, Annegret Gross</b>	76 52 90
<b>Evang. Kindertagesstätte Friedrich Fröbel,</b>	
Otto-Hahn-Str. 1a, Herma Bopp-Strifler	76 52 70

<b>Kath. Kindergarten, St. Elisabeth, Scheffelstr. 11,</b>	
Larissa Kuhlmann	76 83 38
<b>Kath. Kindertagesstätte St. Luitgard, Rudolf-Wild-Str. 56,</b>	
Angelika Wittmann	76 27 79

**Hilfsdienste**

**AWO – Individuelle Schwerstbehindertenbetreuung** 0 62 03/92 85 30  
**Jugendtreff** – Altes Wasserwerk, Schwetzingen Str. 31, Postillion e.V. 76 81 42

**Kirchlicher Pflegedienst Kurpfalz, Scheffelstr. 11** 7 39 29 80

**Kommunaler Seniorentreff,** vorübergehend im Restaurant „Belcanto“

**Nachbarschaftshilfe** des Kirchlichen Pflegedienst Kurpfalz,  
Hauptstraße 109 4 33 23 35

**Psychologische Beratungsstelle für**  
Eltern, Kinder + Jugendliche, Konrad-Adenauer- Ring 8 76 58 08

**Schwangerschaftskonfliktberatung, Schwangerenberatung, sexualpädagog. Prävention:**  
Mo-Fr 9 – 12 Uhr, Di + Do 15 – 17 Uhr  
Donum vitae Regionalverband HD/ Rhein-Neckar e.V., Friedrichstr. 3,  
69117 Heidelberg, Tel. 434 02 81/Fax: 4 34 02 83  
info@donumvitae-hd.de; www.donumvitae-hd.de

**Telefonseelsorge** 0800/1110111

**Diakonisches Werk Rhein-Neckar-Kreis, Friedrich-Ebert-Anlage 9,**  
69117 Heidelberg, Tel. 06221/9 72 00, Fax 9 7202 0  
E-Mail: heidelberg@dw-rn.de, Termine nach tel. Absprache, www.dw-rn.de  
Sozialrechtl. Beratung, Fam.- u. Lebensberatung, Schwangerenberatung  
und Schwangerenkonfliktberatung

**Notdienste**

**Allgemeine Notfallpraxis Heidelberg**  
Neuenheimer Feld 410, 69120 Heidelberg Tel. 116117  
Mo, Di, Do, Fr 19-23 Uhr; Mi 13-23 Uhr; Sa, So und an Feiertagen 8-23 Uhr

**Kinder- und Jugendärztliche Notfallpraxis Heidelberg**  
**Universitätsklinikum Heidelberg, Zentrum für Kinder- und**  
**Jugendmedizin** Angelika-Lautenschläger-Klinik,  
Im Neuenheimer Feld 430, 69120 Heidelberg **Tel.01806/622122\***  
**Mi, Fr 16.00-22.00 Uhr, Sa, So und an Feiertagen: 9.00-22.00 Uhr**  
Kosten pro Anruf: aus dem Festnetz: 20 ct; vom Handy: max 60 ct

**Zahnärztlicher Notfalldienst** Tel. 3 54 49 17

**HD, Sofienstraße 29, im Europa-Center:**  
Bitte vorher anmelden!!! Werktags Nacht von 19.00 Uhr-06.00 Uhr;  
Wochenende Freitag 19.00 Uhr bis Montag 06.00 Uhr ; An ges. Feiertagen:  
auch tagsüber von 06.00 Uhr-19.00 Uhr

**Augenärztlicher Notdienst** Tel. 01806/062100\*

\* Kosten pro Anruf: aus dem Festnetz: 20 ct; vom Handy: max. 60 ct

**Privatärztlicher Akut-Dienst PrivAD**  
www.privad.de Tel. 0 18 05 30 45 05

**Pflegestützpunkt Rhein-Neckar-Kreis,**  
Plankstadt (Bürgerbüro), Schwetzingen Str. 28 Tel. 06221 522-2629  
gabriele.piuma@rhein-neckar-kreis.de  
Öffnungszeiten: Mo, Mi 09.00-11.30 Uhr und Do 15.00-17.00 Uhr

**Wochenend- und Feiertags-Notdienst der Innung Sanitär – Heizung**  
Tel. 30 11 83

**AVR Kommunal GmbH**  
Zentrale: **0 72 61/931-0**  
Auftragsannahme: 0 72 61/93 13 10  
Hausmüllabfuhr: 0 72 61/93 12 02  
Gewerbeabfall: 0 72 61/93 13 95  
Störungen bei der Abfuhr: 0 72 61/93 19 31

**Apothekendienst:**

**reitag, 23.11.**  
Europa-Apotheke, Rohrbacher Str. 9, HD-Weststadt, Tel. 2 13 03  
**Samstag, 24.11.**  
Linden-Apotheke, Lindenweg 2, HD-Rohrbach, Tel. 3.33 83 01  
**Sonntag, 25.11.**  
Hirsch-Apotheke, Hauptstr. 20, HD-Altstadt, Tel.16 04 16  
**Montag, 26.11.**  
Mathilden- Apotheke, Schwarzwaldstr. 27, HD-Kirchheim, Tel. 78 28 18  
**Dienstag, 27.11.**  
Hof-Apotheke, Sofienstr. 11, HD-Bergheim, Tel. 2 57 88  
**Mittwoch, 28.11.**  
Kurpfalz- Apotheke, Mannheimer Str. 242, HD-Wieblingen, Tel. 83 65 10  
**Donnerstag, 29.11.**  
Apotheke im Markt, Eppelheimer Str. 78,HD-Pfaffengrund,Tel. 7 50 91 91



## Amtliche Bekanntmachungen

### Aus dem Gemeinderat

#### GR-Sitzung 19. November 2018 - Veröffentlichung der Beschlüsse

Der Gemeinderat der Stadt Eppelheim hat in der öffentlichen Sitzung vom 19. November 2018 nachfolgend aufgeführte Beschlüsse gefasst.

Die Beschlüsse erhalten Rechtskraft, sobald die Sitzungsniederschrift vom Gemeinderat genehmigt und unterzeichnet ist.

#### Bekanntgabe nicht öffentlich gefasster Beschlüsse

In der Sitzung vom 22. Oktober 2018 wurden keine Beschlüsse nicht öffentlich gefasst.

#### Jahresabschluss 2016 des Wasserversorgungsbetriebes

Der Jahresabschluss für das Wirtschaftsjahr 2016 des Wasserversorgungsbetriebes Eppelheim wurde entsprechend der vorliegenden Bilanz und der hierzu vorliegenden Gewinn- und Verlustrechnung gemäß § 16 Abs. 3 Eigenbetriebsgesetz Baden-Württemberg (EigBG) festgestellt

#### Aufnahme von Darlehen für das Haushaltsjahr 2018

Der Gemeinderat ermächtigte die Verwaltung, die für das Haushaltsjahr 2018 notwendigen Darlehen für den Kernhaushalt und den Wasserversorgungsbetrieb aufzunehmen.

#### Beschluss über eine neue Vergnügungssteuersatzung

Die Mitglieder des Gremiums haben eine neue Satzung über die Erhebung einer Vergnügungssteuer beschlossen. Der wesentlich geänderte Inhalt der neuen Satzung im Gegensatz zu der bisherigen Satzung ist die Festlegung des Spieleinsatzes als Steuermaßstab.

Die Satzung tritt zum 01.01.2019 in Kraft. Gleichzeitig tritt die bisherige Vergnügungssteuersatzung vom 21.10.2013 außer Kraft.

#### Anpassung der Essensgeldbeträge im Kindergarten- und Kleinkindbereich

Es erging der Beschluss, die monatliche Essensgeldpauschale im Kindergarten- und Kleinkindbereich ab 1. September 2019 um 10,- Euro von 60,- Euro auf 70,- Euro anzuheben.

#### Änderung der Sondernutzungssatzung

Der Gemeinderat hat eine Änderung der Sondernutzungssatzung beschlossen.

Die geänderte Satzung wird zu einem späteren Zeitpunkt in den Eppelheimer Nachrichten veröffentlicht.

#### Aufhebung des Aufstellungsbeschlusses zum Bebauungsplan mit örtlichen Bauvorschriften „Gewerbegebiet Lilienthalstraße – 2. Änderung“

Der Aufstellungsbeschluss zum Bebauungsplan mit örtlichen Bauvorschriften „Gewerbegebiet Lilienthalstraße – 2. Änderung“ vom 18.07.2018 wurde aufgehoben.

#### Spendenannahme

Der Gemeinderat stimmte der Annahme von Spenden in Höhe von 254,48 € von drei Spendern zu

Dem öffentlichen Teil der Sitzung folgte ein nicht öffentlicher Teil.

## VZ 01 Personal, Kultur und Wirtschaftsförderung



Als Arbeitgeber liegt der Stadtverwaltung Eppelheim die Ausbildung von qualifiziertem Personal sehr am Herzen. Die Nachwuchsförderung, gerade als ausbildender Arbeitgeber, ist uns ein besonderes Anliegen.

Wir suchen zum 01. September 2019 **Auszubildende (m/w/d)** für folgende Berufe:

- **Verwaltungsfachangestellte/n**  
Fachrichtung Landes- und Kommunalverwaltung
- **Praxisintegrierte Erzieherinnen- und Erzieherausbildung (PIA)**

Außerdem suchen wir für unsere kommunale Kindertagesstätte „Villa Kunterbunt“ eine/einen

- **Anerkennungspraktikantin/Anerkennungspraktikanten**  
Im Anschluss an die zweijährige Fachschule für Sozialpädagogik

Bitte schicken Sie Ihre Bewerbung mit den üblichen Unterlagen bis spätestens **30. November 2018 an**

[jobs@eppeheim.de](mailto:jobs@eppeheim.de) oder

Stadt Eppelheim  
-Personalamt-  
Schulstraße 2  
69214 Eppelheim.

Wir freuen uns auf Sie!

Bei Fragen wenden Sie sich bitte an Frau Balzer, Tel. 06221/794-411, E-Mail: [s.balzer@eppeheim.de](mailto:s.balzer@eppeheim.de) oder Herrn Kern, Tel. 06221/794-414, E-Mail: [t.kern@eppeheim.de](mailto:t.kern@eppeheim.de).  
Informationen über die Stadt Eppelheim finden Sie im Internet unter [www.eppeheim.de](http://www.eppeheim.de).



**Für unser Projekt „Studenten helfen“** zugunsten der Eppelheimer Schulen werden ab sofort wieder Studenten/Studentinnen gesucht. In erster Linie werden sie zur Hausaufgabenbetreuung, Lesehilfe oder Nachhilfe eingesetzt.

**Bewerbungen bitte an:  
Herrn Kern 06221-794-414  
[jobs@eppeheim.de](mailto:jobs@eppeheim.de)**

## VZ 60 Bau

#### Das Wasser auf dem Friedhof Eppelheim wird abgestellt

Aufgrund der bevorstehenden kalten Jahreszeit, in der mit Nacht- und Bodenfrost zu rechnen ist, wird das Wasser an den Brunnen im Friedhof abgestellt.

Das Wasser bleibt solange abgestellt, bis im Frühling keine Frostschäden, besonders durch Nachfröste, mehr zu befürchten sind.

Die Friedhofsverwaltung bittet um Verständnis dafür, dass während dieses Zeitraumes das Wasser nicht erneut an- bzw. abgestellt wird.

Bei Rückfragen wenden Sie sich bitte an Frau Gundt, Friedhofsammt, Tel. 794605.

## Ende des amtlichen Teils

Für den Inhalt der in den nachfolgenden Rubriken abgedruckten Beiträge sind die jeweils einsendenden Institutionen, Parteien, Vereine und Organisationen zuständig. Die Stadt übernimmt für die Richtigkeit des Inhalts keine Verantwortung.



## Aus dem Ortsgeschehen

### Neue Weihnachtsbeleuchtung in der Hauptstraße

Den Wunsch nach einer neuen Weihnachtsbeleuchtung hatten bereits im letzten Jahr viele Bürgerinnen und Bürger an Bürgermeisterin Patricia Rebmann herangetragen.

Diesem Wunsch konnte das Stadtoberhaupt in diesem Jahr trotz der angespannten finanziellen Lage der Stadt Eppelheim nachkommen.



Die Weihnachtsbeleuchtung wird ab dem ersten Adventswochenende erstrahlen. In der Hauptstraße werden durch ein Sponsoring der Stadtwerke Heidelberg Energie GmbH zehn sogenannte Herrnhuter Sterne die Straße überspannen. Am Georgienplatz und am Brunnenplatz vor dem Feuerwehrgerätehaus wurden bereits die dortigen Blumenmasten mit leuchtenden Sternen geschmückt, das Rathaus wird wie bereits in den vergangenen Jahren beleuchtet sein. Weiterhin sind die Bäume am Wasserturmplatz mit Lichterketten verziert und im Wasserturm kann man wieder das alljährliche Lichtspektakel bewundern.

Der Bund der Selbstständigen der die gesamte Illumination unterstützt, spendet zusätzlich noch drei Weihnachtsbäume für den Friedhof, den Wasserturmplatz und für den Schulhof der Theodor-Heuss-Schule um das weihnachtliche Gesamtbild abzurunden.

In den kommenden Jahren möchte die Bürgermeisterin versuchen die Weihnachtsbeleuchtung mit weiteren Modulen in Eppelheim auszubauen.

Foto: Visual Creation

## 1250 Jahre Eppelheim

Im Jahr 2020 feiern wir 1250 Jahre Eppelheim, da im Lorscher Kodex die erste Erwähnung unserer Gemeinde im Jahr 770 dokumentiert wurde.

Die Bürgermeisterin möchte ein Festkomitee für die Organisation der Feierlichkeiten bilden, um der Bürgerschaft eine aktive Beteiligung anzubieten.

Die Vorbereitungen für große Feierlichkeiten beanspruchen Zeit und persönliches Engagement.

Daher suchen wir 12-15 Personen, die mit der Verwaltung ein Konzept für die Durchführung der Feier erarbeiten. Neben vielen

guten Ideen die wir besprechen möchten, muss auch an die Durchführbarkeit und an den Kostenrahmen gedacht werden.

Wenn Sie sich aktiv einbringen möchten, melden Sie sich gern bei uns telefonisch unter 06221 794-403 (Christoph Horsch) oder per Mail: [kulturamt@eppeheim.de](mailto:kulturamt@eppeheim.de).

Meldungsschluss ist der 21. Dezember 2018. Das erste Zusammentreffen ist für Mitte Januar geplant. Der genaue Termin wird den Interessenten rechtzeitig bekanntgegeben.

### Bilder zum Jubiläum in Eppelheim 2020 gesucht

Für verschiedene Zwecke anlässlich des Jubiläumsjahres 2020 sucht die Stadtverwaltung Bilder aus Eppelheim (Gebäude, Veranstaltungen, etc.) als Ergänzung zu den vorliegenden Archivbildern. Natürlich gerne auch die Geschichten hinter diesen Bildern. Vor allem aus den Jahren 1890 bis 1970. Die Bilder werden durch die Stadtverwaltung digitalisiert und der Eigentümerin/ dem Eigentümer zurückgeführt.



Flugzeugaufnahme von Eppelheim bei Heidelberg

Wenn Sie entsprechende Bilder haben, melden Sie sich gerne telefonisch 06221 794-403 (Christoph Horsch) oder per Mail: [kulturamt@eppeheim.de](mailto:kulturamt@eppeheim.de) bei uns.

Foto: Stadtarchiv

## Spendenaktion für Vértesacsá

### Sachspenden für unsere ungarische Partnerstadt Vértesacsá

Wie in den vergangenen Jahren möchten wir auch in diesem Jahr wieder eine Sammlung von Sachspenden für unsere ungarische Partnerstadt Vértesacsá durchführen.

In diesem Jahr werden speziell für den Kindergarten und für die Schule folgende Dinge benötigt:

- gut erhaltene Kinder und Jugend Bücher
- Musikinstrumente
- Spielsachen
- Bastelbedarf
- Elektrische Küchengeräte
- Für die Schulmensa:
  - Teller, Tassen, Gläser, Besteck, Schöpflöffel, große Suppenschüsseln, Kochtöpfe und Pfannen

Aus logistischen Gründen bitten wir die gespendeten Sachen nur im Karton verschlossen und beschriftet abzugeben.



Die Spenden können bis zum **12. Dezember 2018, dienstags von 13:00 Uhr bis 15:30 Uhr und freitags von 10:00 Uhr bis 12:00 Uhr im Bauhof, Seestraße 65 abgegeben werden.**

Die Möglichkeit einer Abholung von Spenden durch den Bauhof besteht leider nicht.

Für Rückfragen zur Sammlung steht Ihnen Christoph Horsch unter 06221 794-403, per Mail: [c.horsch@eppeheim.de](mailto:c.horsch@eppeheim.de) gerne zur Verfügung.

## Wochenmarkt am Mittwoch

### Am Schokoladenstand fühlt man sich wie im Schlaraffenland

Kai Rethfeldt setzt bei seinen Süßigkeiten auf Qualität und Genuss

Da läuft einem doch gleich das Wasser im Munde zusammen: Schokolade, Pralinen, Lebkuchen, Gebäck, Marzipan, Schokoküsse und vieles mehr bietet Kai Rethfeldt an seinem Stand auf dem Wochenmarkt an. Seine süßen Leckereien sind von höchster Qualität und feinstem Genuss. Denn sein Anspruch ist hoch. Die Schokoküsse kommen aus der Pfalz, die herrlichen Pralinenkreationen mit genussvoller Füllung lässt er sich von der bekannten Confiserie Kunder aus Wiesbaden liefern und feinste Pralinen und Trüffel bezieht er von Sawade aus Berlin. Mit Süßigkeiten kennt sich Kai Rethfeldt aus und liebt es, seine Kunden zu beraten. Viel Erfahrung sammelte er als Mitarbeiter in der Heidelberger Chocolaterie RoCo, die er dann auch von seinem Chef übernahm und daraus die „Süße Metzgerei“ machte, die in Heidelberg in der Plöck 14 in den ehemaligen Räumen der Metzgerei Hockenberger zu finden ist. Zudem ist er mit seinem Verkaufsstand auf den Wochenmärkten in Neuenheim und auf dem Friedrich-Ebert-Platz vertreten. Von seinen Marktkollegen erfuhr er, dass sich die Kunden für den Mittwochsmarkt in Eppelheim einen Schokoladenstand wünschen würden. Mitte Oktober kam er zum ersten Mal auf den Wasserturmplatz und war gleich begeistert von der Freundlichkeit und Offenheit gegenüber neuen Anbietern der vielen Marktbesucher. An seinem Schokoladenstand fühlt man sich wie im Schlaraffenland. Zur Advents- und Weihnachtszeit hat Kai Rethfeldt verstärkt Christstollen, Dominosteine, Weihnachtspasteten, Marzipankartoffeln, Lebkuchen, Kräuterprinten, Baseler Leckerli und viele weitere weihnachtliche Genüsse dabei. Gefüllte Adventskalender bringt er gerne auf Bestellung mit. „Man kann selbst wählen, ob man sie mit Schokoladen-, Marzipan- oder Nougatspezialitäten befüllt haben möchte“, erfährt man von ihm. Schokolade führt er in verschiedenen Geschmacksrichtungen und von unterschiedlichen Anbietern. Aber hochwertig sind sie alle. Von „Art of Chocolate“ beispielsweise gibt es die Geschmacksrichtungen Schwarzwälder Kirsche, Marille-Topfen, Mandel-Mohn und Spekulatius. Schokoladen in Bioqualität und aus fairem Handel sowie mit Stevia gesüßte Schokoladenprodukte und Geschenkideen aus Schokolade runden sein Angebot ab. Und zum Vormerken: Zu Silvester gibt es an seinem Wochenmarktstand auch Glücksbringer aus Schokolade und aus Marzipan.



Kai Rethfeldt bietet vor allem zur Advents- und Weihnachtszeit viele besondere Leckereien wie Lebkuchen, Christstollen und Pralinen-spezialitäten an. Die Kunden werden von ihm perfekt beraten und können auch individuell befüllte Adventskalender bestellen.

Foto: Geschwill

## Parksituation in der Hauptstraße

Die Bauarbeiten mit allen Teilabschnitten an der Brücke und in der Hauptstraße sind fast abgeschlossen. Die wichtigsten Ände-

rungen zu den Parkmöglichkeiten in der Hauptstraße sind noch einmal in Kürze zusammengefasst:

Die Straßenbahn wird ab dem 26. November zu Testfahrten und ab dem 9. Dezember im regulären Betrieb wieder durch Eppelheim fahren.

Der Gleiskörper darf schon während der Testfahrten der Bahn von den PKWs nicht mehr befahren werden. Ab diesem Zeitpunkt besteht in der Hauptstraße auch wieder ein eingeschränktes Haltverbot.

Künftig fallen daher die sechs Kurzzeitparkplätze in der Hauptstraße gegenüber dem Wasserturmplatz weg.

Parkmöglichkeiten gibt es hinter der evangelischen Kirche, sowie hinter dem katholischen Gemeindezentrum.

Die Stadt Eppelheim ist bemüht für die entfallenden Kurzzeitparkplätze alternative Parkmöglichkeiten zu schaffen.



Foto: Stadt Eppelheim

## Martinsumzug

### Kinder erleuchteten die Straßen Eppelheims mit ihren selbstgebastelten Laternen

Am Sonntag wurde es in den Straßen von Eppelheim wieder hell und bunt. Rund 2000 Teilnehmer hatten sich in der Schulstraße eingefunden, um gemeinsam an die Legende des Hl. Martin von Tours zu gedenken, der einst seinen Mantel mit einem armen, hilfsbedürftigen Mann teilte.

Angeführt wurde der Zug von Lena Fießer als Sankt-Martins-Reiterin. Der Musikzug „DaCapo“ sowie der Musikverein Plankstadt stimmten die klassischen Lieder wie „Laterne, Laterne“ oder „Ich geh mit meiner Laterne und meine Laterne mit mir“ an. Bürgermeisterin Patricia Rebmann marschierte zusammen mit den Kindern aus den Kindergärten und Kindertagesstätten Eppelheims sowie mit vielen Familien.

Am Ende des Lichterzuges wurde auf dem Schulhof der Theodor-Heuss-Grundschule die Martinsgeschichte von den Kirchengemeinden aufgeführt. Abschließend verteilten die Stadträte an die Umzugsteilnehmer Martinsmännlein.

Foto: Stadt Eppelheim



## Volkstrauertag

Am vergangenen Sonntag wurde den Verstorbenen aus beiden Weltkriegen, den gefallenen Soldaten und den Opfern des Nationalsozialismus gedacht. In der ganzen Region fanden Gedenkfeiern statt. In Eppelheim wurde bereits am Vorabend eine Gedenkfeier in der Friedhofskapelle abgehalten. Bürgermeisterstellvertreter Trudbert Orth sprach in seiner Rede von einem wichtigen Tag der zum Nachdenken und zur Reflexion aufrufen soll. Im Hinblick auf die derzeitige politische Lage in der Welt, den Machthaber in den USA, der Türkei und in Russland ist es umso wichtiger, den Frieden zu fördern und sich für ein friedliches Miteinander einzusetzen. Er rief dazu auf: „Wir müssen Demokratie, Freiheit und Menschenrechte verteidigen!“

Pastoralreferentin Judith Schmitt-Helfferich sprach im Namen der beiden Kirchengemeinden und zitierte Dr. Leo Baeck: „Es liegt an uns, unsere Welt heller zu machen.“ Der Rabbiner ist in Posen geboren und erlebte zwei Weltkriege. Während des zweiten Weltkrieges überlebte er die Zeit in einem Konzentrationslager. Trotz dieser schrecklichen Erlebnisse ließ er in seinem Leben keinen Platz für Wut und Hass zu.

Für den musikalischen Rahmen der Gedenkfeier sorgte der gemischte Chor des Arbeitergesangsvereins Eintracht unter der Leitung von Jürgen Ferber. Die Feuerwehr und das Rote Kreuz hielten Ehrenwache. Bei der anschließenden Kranzniederlegung durch Bürgermeisterstellvertreter Orth und Pastoralreferentin Schmitt-Helfferich stand die Jugendfeuerwehr mit Fackeln Spalier. Mariella Morreale spielte auf der Trompete das Stück „Ich hatt' einen Kameraden.“

## Rathaussturm

### Rathauschefin macht es dem Eppelheimer Carneval Club nicht leicht

Es kamen so viel Besucher wie noch nie, um zu sehen, wie der Carneval Club versucht die Verwaltung zu Beginn der fünften Jahreszeit zu übernehmen. Bürgermeisterin Patricia Rebmann lies gleich zu Beginn verlauten: „Wer ins Rathaus will, braucht Durchhaltevermögen.“ Zusammen mit Stadträten und Mitarbeitern der Stadtverwaltung wehrte sie sich gegen den Rathaussturm. Fünf Aufgaben hatten Ehrenkonsule, Elferrat und Garde des Eppelheimer Carneval Clubs 1974 e.V. (ECC) zu meistern.

Um in das Rathaus überhaupt erst einmal hinein zu gelangen, mussten die Elferräte einen imaginären Wassergraben überqueren. Dies geschah mit Hilfe von vier Kästen, bei dem der Boden nicht berührt werden durfte. Bei der zweiten Aufgabe vor dem Rathaussaal wurde die Wurfgenauigkeit beim Dosenwerfen auf die Probe gestellt. Als Verwaltungschefin hat man den Mitarbeitern sowie den Bürgern gegenüber eine gewisse Führersorgepflicht. Diese wurde dadurch getestet, dass zwei Elferräte mit zusammengebundenen Armen und Händen gemeinsam ein Brot mit Butter und Käse belegen mussten. Als diese Aufgabe erfolgreich beendet war, wurde das Allgemeinwissen von Sitzungspräsident Jens Schneider und dem Elferrat abgefragt. In einem Quiz wurden die jeweiligen Partner von berühmten Paaren abgefragt. Die letzte Herausforderung bestand darin, dass Jens Schneider mit Feuerwehrhandschuhen und Schutzhelm in einem Ballonbad den Rathausschlüssel finden musste. Der Miniaturschlüssel wurde zuvor in einem der zahlreichen Ballons versteckt, die alle zum Platzen gebracht werden mussten.

Als der Rathausschlüssel gefunden wurde, kapitulierte Patricia Rebmann, jedoch mahnte sie den ECC an: „Versorgt mir die Eppler bis zum Aschermittwoch gut und passt mir ja auf meine Mitarbeiter auf.“

In seiner Rede kündigte Jens Schneider an, dass ab nun ein anderer Wind im Rathaus wehe und der Verwaltungschefin ganz genau auf die Finger geschaut werde. An die Bürger gewandt führte er fort: „Mann und Frau grüßen sich in der Stadt ab sofort nur noch mit Helau.“

Im Hinblick auf die kommenden Ereignisse wie die Einweihung der Autobahnbrücke und die Straßenbahn, freuen sich die Karnevallisten, dass dies in ihrer Amtszeit geschieht und machten Vorfreude auf etwas Besonderes. In seiner Rede versprach Sitzungspräsident Jens Schneider: „Als Dank für unsere Brücke und den Straßenbahnverkehr setzen wir eine neue Veranstaltung an. Zum ersten Mal findet Fastnacht statt, wo man sie noch nie in Eppel gesehen hat.“

Fotos: Stadt Eppelheim



Der Elferrat bei der ersten Aufgabe



Allgemeinwissen steht auf dem Prüfstand.



Suche nach dem Schlüssel

**Geburtstage**

- Donnerstag, 22.11.**  
Armin Lagaly 70 Jahre  
Cherry Boeck 70 Jahre
- Sonntag, 25.11.**  
Bronya Schneider 90 Jahre
- Montag, 26.11.**  
Walter Schönerstedt 70 Jahre  
Angelika Ditze 70 Jahre
- Dienstag, 27.11.**  
Dieter Brenner 80 Jahre  
Werner Engelhardt 70 Jahre
- Mittwoch, 28.11.**  
Anneliese Fahrländer 70 Jahre  
Peter Saueressig 70 Jahre



Foto:pixabay

**HERZLICHEN  
GLÜCKWUNSCH !**

*Wir wünschen allen Leserinnen und Lesern eine schöne Advents- und Weihnachtszeit und ein gutes, gesundes und friedliches Neues Jahr 2019!*

Kontakt: Stadtbibliothek Eppelheim, Jahnstr.1, 69214 Eppelheim  
– Tel. 06221-766290 – E-Mail: stadtbibliothek@eppelheim.de –  
Homepage: www.eppelheim.de/stadtbibliothek

**BASTELN** in der Stadtbibliothek

---

**Dienstag, 04. Dezember 2018**  
16:15 - 17:15 Uhr

**Weihnachtsbasteln**

für Kinder ab 6 Jahren

**Anmeldung bis Fr., 30.11.2018!**

Materialkosten 1,50 Euro  
max. Teilnehmerzahl: 30 Kinder

Jahnstraße 1, 69214 Eppelheim,  
Tel. 06221 76 62 90

**Stadtbibliothek**

**ADVENT** in der Stadtbibliothek  
*Stöbern Lesen Spielen Punsch Gebäck*

---

**Freitag, 07. Dezember 2018**  
13-18 Uhr Advent in der Stadtbibliothek

**Ausleihe**

**Bücher  
Flohmarkt**

**Bastelecke**

**Bistro**

**Advents-Quiz**

**Der Nikolaus kommt!**  
ca. 15 Uhr

Jahnstraße 1, 69214 Eppelheim,  
Tel. 06221 76 62 90

**Veranstaltungen in der Rudolf-Wild-Halle**



**Rumpelstilzchen**

Nach letztmaligen Erfolg kommen die Schauspieler des Allgäuer Märchentheaters mit den Klassiker unter den Märchen Rumpelstilzchen in unsere Stadt. Wer kennt es nicht das Märchen vom armen Müller der hübschen Müllers-Tochter und dem kleinen Männchen das Stroh zu Gold verspinnen kann. Wer kann die Frage lösen ach wie gut das niemand weiß das ich... heiß. Ein spannendes Märchen für Klein und Groß. Eines der schönsten Märchen der Gebrüder Grimm. Mit einer Märchenhaften phantasiereichen Dekoration, wird das Stück von sieben Schauspielern aufgeführt. Wir garantieren ihnen 80 min. Spaß und Unterhal-

**Hinweis:**  
**Schließstage der Bibliothek in den Weihnachtsferien und zum Jahreswechsel 2018/19**  
Die Stadtbibliothek Eppelheim bleibt vom Sa., 22.12.2018 bis einschließlich So., 06.01.2019 geschlossen!  
Denken Sie bitte an die rechtzeitige Rückgabe bzw. Verlängerung Ihrer Medien per E-Mail, Anruf oder online.

tung für unsere kleinen und großen Zuschauer. Unternehmen sie eine Reise in das Land der Märchen.

Die Spieldauer beträgt 80 Min. Für Kinder ab 3 Jahre geeignet.

### Die Böhmer-Stadtmusikanten

Was macht ein Mann aus Bebra mit einem Zebra am Titicacasee? Claudia Böhmer und ihre Stadtmusikanten präsentieren die Antwort mit reizvoller Musikauswahl, die Spannweite hat: vom possenhaften Frühlingslied mit erotischen Doppeldeutigkeiten bis zum sehnsuchtsvollen Gesangsstück, das kein Auge trocken lässt. Schlager, Filmmusik und Revuelieder der goldenen Zwanziger, Deutsches und Fremdsprachiges, rhythmische Songs, getragene Stücke und eindringliche Solos. Die Böhmer Stadtmusikanten interpretieren unter anderem Lieder der Comedian Harmonists, George Gershwin, Friedrich Holländer, Irving Berlin etc. Eine Hommage an die „20-er + x“-Jahre – hingebungsvoll, bisweilen stürmisch und präzise am Piano begleitet durch die Namensgeberin, Leiterin und Erfinderin „Fräulein Böhmer“ höchst selbst. Das geeignete Publikum kennt sie z.B. vom „Cool Cats Orchestra“, der „Bluesgosch“ oder ihren „Oktavensklaven“.



**Info und Kartenverkauf:**  
**Andrea Kurzhals,**  
**Stadt Eppelheim / Rudolf-Wild-Halle,**  
**Tel. 06221/794-402, Fax 06221/794-409**  
**Mail [a.kurzhals@eppelheim.de](mailto:a.kurzhals@eppelheim.de)**  
**[www.rudolf-wild-halle.de](http://www.rudolf-wild-halle.de) und [www.reservix.de](http://www.reservix.de)**



## Senioren

### Akademie für Ältere

#### Veranstaltungen vom 26. November bis 01. Dezember 2018

- Montag, 26. November**
- 10:00 2404 Montagsforum – Aktuelles aus Politik, Kultur und Zeitgeschehen Erich Wilhelm Fellhauer, Seniorenzentrum Bergheim, Kirchstraße 16
- 14:00 2239 Pioniere der Moderne – Victor Vasarely > Vortrag Gerlinde Horsch, > E06 EG
- 15:40 2675 Der Schriftsteller Arnold Zweig – Hommage zum 50. Todestag > Vortrag Dr. Harro Grabolle, > E06 EG
- Dienstag, 27. November**
- 09:30 4373 BASF-Visitor Center und Werkrundfahrt > Betriebsbesichtigung Joachim Gerhard, Treffpunkt: Hauptbahnhof HD
- 10:40 2433 Die Bibel – Ist sie auch zum Schmunzeln? > Vortrag Helmut Staudt, > E06 EG
- 15:40 2265 Vita Magica – „Das Mahl zu Heidelberg“, mit Wolfgang Vater > Lesung Wolfgang Hampel, > E06 EG

#### Mittwoch, 28. November

- 07:45 4266 Slevogt und Frankreich > Kunst- & Ausstellungs-fahrt Jutta Krause, Treffpunkt: Hbf HD Bahnhofshalle
- 13:30 2683 Deutsche Dialekte – Gestern und heute > Vortrag Prof. Dr. Manfred Görlach, > E06 EG
- 15:00 1190 Karotten lieben Butter > Vortrag Dr. med. Gunter Frank, > E06 EG

#### Donnerstag, 29. November

- 10:00 1605 Brunch – Für fast jede Gelegenheit > Seminar Berit Nippgen, Fachschule f. Diätassis.

#### Freitag, 30. November

- 10:00 4942 Reisebörse > Ausstellung Edeltraut Günterberg, > E06 EG

#### Samstag, 01. Dezember

- 08:30 4173 Landau und Weihnachtsmarkt am Samstag 1.12. Kulturfahrt Ingrid Becker, Treffpunkt: Hbf HD Bahnhofshalle

Bei Rückfragen rufen Sie bitte bei der Akademie für Ältere unter Tel. 06221/9750-0 an! Internet: [www.akademie-fuer-aeltere.de](http://www.akademie-fuer-aeltere.de)



### Evangelische Kirche

#### Kirchliche Nachrichten

- Fr 23.11. 16.00 Uhr Picco-Pauli – Adventsbasteln II  
 18.00 Uhr Teestube – Chicken-Nugget-Run  
 18.45 Uhr Kirchenchor  
 20.15 Uhr Singkreis
- Sa 24.11. 10.30 Uhr (bis 13h) Krippenspielprobe
- So 25.11. 10.00 Uhr Gottesdienst zum Ewigkeitssonntag**  
 mit Gedenken an die Verstorbenen, Pfrin Blázquez  
 20.30 Uhr Meditation – Sitzen in der Stille  
 Offen für Jedermann
- Mo 26.11. 18.00 Uhr Werkkreis
- Di 27.11. 14.00 Uhr Schulung Nachbarschaftshilfe
- Mi 28.11. 10.00 Uhr Gottesdienst mit Abendmahl im Haus Edelberg,** Pfr. Blázquez  
 14.45 Uhr bis 18.00 Uhr Konfirmandenunterricht in Gruppen  
 18.00 Uhr Frauenkreis  
**19.00 Uhr Abendmusik zum Advent,**  
 mit Michael Leideritz, Bariton und Peter Rudolph, Orgel  
 19.00 Uhr Probe: Jugendposaunenchor  
 20.00 Uhr Probe: Posaunenchor
- Do 29.11. 14.00 Uhr Seniorentreff  
 19.00 Uhr Nachbesprechung Bazar  
 20.00 Uhr Thematischer Elternabend in der Kindertagesstätte Sonnenblume  
 20.15 Uhr Arbeitskreis Ökumene
- Fr 30.11. 14.00 Uhr Aufbau Adventsbasar  
 16.00 Uhr Picco-Pauli – entfällt!  
 18.00 Uhr Teestube –  
 18.45 Uhr Kirchenchor  
 20.15 Uhr Singkreis
- Wochenspruch letzter Sonntag des Kirchenjahres 2018**  
*Lasst eure Lenden umgürtet sein und eure Lichter brennen. (Lukas 12,35)*
- Öffnungszeiten des Pfarramts**
- | MO, Di, FR | 10-12 Uhr | DO | 16-18 Uhr |
|------------|-----------|----|-----------|
|------------|-----------|----|-----------|
- Abendmusik zwischen Kirchjahresende und Advent, Mittwoch, 28.11. um 19.00 Uhr**  
 Im Übergang von Trauer zu Hoffnung, mit der Sehnsucht nach Licht, das durch die Ritzen der Dunkelheit bricht, mit der Wärme der menschlichen Stimme und dem Klang der farbenreichen Orgel will uns die erste der Abendmusiken empfangen und mit hinein nehmen in die besondere Stimmung dieser Tage zwischen

dem Kirchenjahresende und der Adventszeit. Michael Leideritz (Bariton), begleitet von Peter Rudolph an er Orgel, singt Lieder von Joseph Gabriel Rheinberger, Felix Mendelssohn Bartholdy u.a.. Ergänzende Texte liest Cristina Blázquez.

### Gesucht werden: Köstlichkeiten aus Ihrer Weihnachtsbäckerei

Die Adventszeit naht und zuvor – wie in jedem Jahr – der **Adventsbasar der Evangelischen Kirchengemeinde**. In guter Tradition findet er **am Samstag vor dem 1. Advent** statt. In diesem Jahr also **am 1. Dezember**.

Gerne möchten wir, neben Kunsthandwerk und Handarbeiten auch wieder viele Leckereien zum Verkauf anbieten. Dazu freuen wir uns über ein – oder auch mehrere – Backblech(e) Ihrer Lieblingsplätzchen, gerne aber auch selbstgemachte Marmelade, Stollen oder andere Köstlichkeiten aus der heimischen Produktion.

Mit dem Verkaufserlös geht zu 100% an konkrete Hilfsprojekte nach Georgien. Mitglieder der Kirchengemeinde halten regen Kontakt zur dortigen Deutschen Gemeinde. Ihre Spenden können Sie am Freitag, dem 30.11. ab 10.00 Uhr im Pfarramt abgeben. **VIELEN DANK!**

### „Der Andere Advent“ – Der beliebte Kalender ist noch im Pfarramt erhältlich

Zwölf Minuten Stille – gönnen Sie sich jeden Tag diese kleine Kalenderzeit! Vorweihnachtsrummel und Geschenkstress? In der Adventszeit lässt sich Tieferes entdecken. Über eine Million Menschen lassen sich dabei vom Kalender „Der Andere Advent“ begleiten. Vom Vorabend des ersten Advent bis zum 6. Januar bietet er Texte und Bilder zum Nachdenken, Träumen, Meditieren und Schmunzeln. Von Wegen durch die Welt und zu Gott erzählen Gedichte und Geschichten von Martin Luther, Leonard Cohen, Marie von Ebner-Eschenbach u.v.a.. Lebendige Bilder bringen Farbe in den Advent – und am Nikolaustag erwartet Sie ein kleines Geschenk. Der Kalender im DIN A4-Format umfasst 92 Seiten. **Preis: 8,-€**



## Lebendiger Adventskalender

### Wer macht mit beim Lebendigen Adventskalender?

In Eppelheim ist es inzwischen schon eine langjährige Tradition, dass sich Menschen in der Adventszeit um **18.00 Uhr** treffen, um gemeinsam zu singen, zu beten und Geschichten zu hören. In einer Zeit, die recht kommerziell und von zahlreichen Festen, Märkten und Veranstaltungen geprägt ist, wollen wir kleine alternative Zeichen zur Vorbereitung der Weihnachtszeit setzen. Jeder Gastgeber kann diese halbe Stunde ganz individuell gestalten und **alle** sind eingeladen, daran teilzunehmen, auch wenn Sie den Gastgeber nicht persönlich kennen.

Wer einen freien Abend (<https://doodle.com/poll/cert-848kwxmgdrn6>) gestalten möchte, melde sich bitte bei **Lutz Pfaff@gmx.net** oder in den Pfarrämtern.

### Unterstützung für unsere Web-Redakteurin

Die Kirchengemeinde Eppelheim stellt in ihrem Internetauftritt ([www.ekiappelheim.de](http://www.ekiappelheim.de)) alle wichtigen Informationen aus dem Gemeindeleben, wie Gottesdienste, Termine, Ansprechpartner, kommende Veranstaltungen und vieles mehr bereit. Für die Pflege, Aufbereitung und Veröffentlichung von diesen Inhalten suchen wir eine Unterstützung für unsere Web-Redakteurin. Zusammen mit ihr sind Sie in Kontakt mit den Pfarrern, der Gemeindediakonin und den verschiedenen Kreisen. Sie übernehmen Berichte und Bilder und bereiten diese onlinegerecht für unseren Webauftritt auf und veröffentlichen diese auf unserer Webseite. Zusammen mit ihr pflegen Sie unsere Webseite und halten sie stets aktuell. Wenn Sie also gerne im Team arbeiten, Spaß an der Zusammenarbeit mit den Menschen aus unserer Gemeinde haben, über etwas Kenntnisse in Web-Anwendungen

und Content- Management-Systemen haben, dann melden Sie sich bitte unter Tel. 760027 im Evangelischen Pfarramt oder unter Tel. 760028 bei Pfarrer Schilling.

### „Wie ist Gott und wo wohnt er?“

Kinder fragen das einfach mal so, doch eine einfache Antwort fällt schwer. Im ersten Termin der „Elternabend zu religiösen Themen“ laden wir Sie herzlich ein, darüber zu sprechen, wie Kinder sich Gott vorstellen und wie sich die Vorstellung von Gott weiterentwickeln kann. Wir freuen uns auf Ihr Kommen zum **Elternabendam Donnerstag, dem 29.11. um 20.00 Uhr in die Kita Sonnenblume.**



Die Evangelische Kirchengemeinde lädt ein  
zu den

# Abendmusiken zum Advent

mittwochs, 19 Uhr, Pauluskirche Eppelheim

#### 28. November 2018

Michael Leideritz, Bariton  
Peter Rudolf, Orgel  
Cristina Blázquez, Texte  
Werke von Joseph Gabriel Rheinberger, Felix Mendelssohn-Bartholdy u.a.

#### 5. Dezember 2018

Clément Schuppert und Martin Hommel,  
Trompeten  
Peter Rudolf, Orgel  
Michael Leideritz, Texte  
"Festliche Musiken zum 1. Advent"

#### 12. Dezember 2018

Josefa Kreimes, Sopran  
Peter Rudolf, Orgel  
Detlev Schilling, Texte  
"Besinnliche Werke zum 2. Advent"

#### 19. Dezember 2018

Barbara Mauch-Heinke, Violine  
Peter Rudolf, Orgel  
Dr. Sibylle Rolf, Texte  
Werke von C. Ph. Emanuel Bach u.a.



## Katholische Kirche

### Gottesdiensttermine:

#### Eppelheim

- Sa. 24.11. 08.00 Laudes (Josephskirche)  
So. 25.11. 10.30 Kleinkindgottesdienst (Gemeindehaus St. Franziskus)  
11.00 Hl. Messe unter Mitwirkung des Kirchenchors (Christkönigkirche) - Elisabethenkollekte für den Sozialdienst kath. Frauen -  
Di. 27.11. 08.30 Hl. Messe (Josephskirche)  
18.00 Rosenkranzgebet (Christkönigkirche)

#### Pfaffengrund

- Sa. 24.11. 18.00 Hl. Messe - Elisabethenkollekte für den Sozialdienst kath. Frauen -

#### Wieblingen

- So. 25.11. 09.30 Hl. Messe (Ev. Gemeindehaus Kreuzkirche)  
Verkauf von „Eine-Welt-Waren“ - Elisabethenkollekte für den Sozialdienst kath. Frauen -

#### Treffpunkte

- Di. 27.11. 14.00 Treffen der Senioren (FH)  
Do. 29.11.16.00 Kinderchor „Klangkörperchen“ Kindergartenkinder und 1. Klasse (FH)  
16.30 Kinderchor „Klangkörperchen“ ab Klasse 2 (FH)  
19.30 Kirchenchor (FH)

### Krippenspielprobe am Samstag, 24. November

- 10.00 – 10.45 Uhr Kennenlernen des Stückes u. der Lieder  
10.45 – 11.30 Uhr Verteilung größerer Sprechrollen an Kinder ab 4. Klasse u. Jugendliche

**„Sonntag im Franziskushof“**

Am Sonntag, den 25. November, laden die Böhmerwäldler ab 12.00 Uhr zu einem leckeren Mittagessen ein. Die offene Tür des Gemeindehauses lädt die Besucher zur Einkehr und zum Verweilen ein. Genehmigen Sie sich einen Frühschoppen und verbringen Sie die Zeit bei einem gemütlichen Plausch.

**Krypta-Kinderkirche**

Kinder vom Babyalter bis zu den ersten Grundschulklassen sind mit ihren (Groß-) Eltern zum Kleinkindgottesdienst am Sonntag, den 25. November, um 10.30 Uhr ins Gemeindehaus St. Franziskus herzlich eingeladen. Das Thema ist: „Jesus, unser Licht in dunkler Nacht“. Wir freuen uns auf Euch!

**kfd – Frauengemeinschaft**

Herzliche Einladung zum Basteln von Adventsgestecken mit Frau Sieglinde Barwig am Montag, den 26. November, um 18 Uhr im Gemeindehaus St. Franziskus.

**Basteltreffen für die „Kirche im Kerzenschein“ am 30.11.**

Die Zeit zwischen den Jahren ist eine ganz besondere: nach der meist terminlich gut gefüllten Adventszeit und den weihnachtlichen Festtagen, wird es dann etwas ruhiger.

Eine gute Gelegenheit um am Samstagabend, den 29.12. in die Christkönigkirche in Eppelheim zu kommen, um in besinnlicher, nachdenklicher Weise am Ende des Jahres auf die vergangene Zeit zurückschauen. Das Besondere dabei: die Kirche wird von zahlreichen Kerzenlichtern erhellt. Zudem gibt es Anregungen zum Nachdenken, mit geistlichen Texten, Bildern und Impulsgedanken an unterschiedlichen Stellen in der Kirche – sei es in der Taufkapelle, dem Altarraum,...

Um die Kirche mit Kerzenlicht erhellen zu können, ist das Vorbereitungsteam auf der Suche nach Bastelfreudigen, die unter Anleitung alte Gläser bekleben und verzieren möchten. Gebastelt wird am Freitag, den 30.11. von 16.30 – 20.00 Uhr im kath. Gemeindehaus St. Franziskus (Raum 5). Jede und jeder, die oder der sich auf diese Weise kreativ einbringen möchte, ist herzlich willkommen.

**Gläser gesucht!**

Für die „Kirche im Kerzenschein“ sucht das Vorbereitungsteam jede Menge Gläser – seien es kleine oder große, aber auf jeden Fall gereinigte und von Etiketten befreite Senfgläser, Marmeladengläser,... Die Gläser werden beklebt und verziert und dienen am 29.12. in der Christkönigkirche als Windlichter für die zahlreichen Kerzen. Die Gläser können bis Freitag, den 30.11. beim Ehepaar Hönig im kath. Gemeindehaus abgegeben werden. Vielen Dank!

**Segensbringer und Begleiter gesucht!**

Am Dienstag, 27.11.18, findet die erste Ankleideprobe für die diesjährige Sternsingeraktion statt. Von 17:00 Uhr bis 18:00 Uhr hat das katholische Gemeindehaus „St. Franziskus“, Blumenstraße 33, seine Tore geöffnet. Mitmachen kann jeder unabhängig von Konfession und Alter. Weitere alternative Ankleidetermine sind am Mittwoch, 05.12.18, oder am Donnerstag, 13.12.18, ebenfalls von 17:00 bis 18:00 Uhr. Wer Lust und Interesse hat, kann sich gerne im Gemeindehaus, Tel. 765322, oder unter der Email-Adresse: eppelheimersternsinger@t-online.de melden.

**Die Sternsinger sind in Eppelheim unterwegs:**

- Am 04. Januar 2019 ab 13:00 Uhr Sternsingerbesuche im Norden. Das Gebiet nördlich der Hauptstraße bis zur Gutenbergstraße und von der Autobahn A5 bis zur Grenzhöfer Straße.
- Am 05. Januar 2019 ab 13:00 Uhr Sternsingerbesuche im Westen. Das Gebiet westlich der Grenzhöfer Straße bis Lothar-Wiegand-Ring und Konrad-Adenauer-Ring.
- Am 06. Januar 2019 ab 13:00 Uhr Sternsingerbesuche im Süden. Das Gebiet zwischen Hauptstraße und den Wild Werken sowie von der Autobahn A5 bis zur Kirchheimer Straße.

Bitte haben Sie Verständnis dafür, dass wir Ihnen nicht exakt sagen können wann die Sternsinger in Ihrer Straße sind. Wir wissen nicht mit wieviel Gruppen wir unterwegs sind. So kann es sein, dass wir ggf. früher bzw. später in einem Gebiet anfangen können.

Für Fragen und während der Sternsingeraktion sind wir ständig über die Rufnummer 06221/765322 erreichbar.

**Pfingstversammlung von Botschaftern Christi e.V.**

Gottesdienste finden immer am Sonntag von 15-17 Uhr in der evang. Kirchengemeinde, Hauptstraße 56, statt.

**Jehovas Zeugen**

Eppelheim und Heidelberg, Königreichssaal Heidelberg-Wieblingen, Adlerstraße 1/7, Jeder ist herzlich willkommen.

Ausführliche Erklärungen unter: [www-jw-org](http://www-jw-org). Wöchentliche Zusammenkünfte: Versammlung HD-Süd, Mittwoch 18.45 Uhr: Bibelschulung unter dem Motto: „Unser Leben und Dienst als Christ“. Samstag 17 Uhr: Bibel erklärender Vortrag, anschließend Wachturm-Studium anhand der Bibel. Versammlung HD-Ost Freitag 18.45 Uhr: Bibelschulung unter dem Motto: „Unser Leben und Dienst als Christ“. Sonntag 10 Uhr: Bibel erklärender Vortrag, anschließend Wachturm-Studium anhand der Bibel.

Versammlung HD-West Donnerstag 19 Uhr: Bibelschulung unter dem Motto: „Unser Leben und Dienst als Christ“. Sonntag 17 Uhr: Bibel erklärender Vortrag, anschließend Wachturm-Studium anhand der Bibel. Jeden zweiten Samstag im Monat um 14 Uhr findet ein Bibel erklärender Vortrag in vietnamesischer Sprache statt.

**Schulen, Kinderbetreuung und Erwachsenenbildung****Dietrich-Bonhoeffer-Gymnasium****„Willkommen in Amerika!“**

Der DBG-Chor war zu Gast in den USA „Welcome to America!“, wurde die Schülergruppe vom Dietrich-Bonhoeffer-Gymnasium (DBG) bei ihrer Ankunft an der West Springfield High School willkommen geheißen. Die Schüler aus der amerikanischen Partnerschule waren zusammengekommen, um die Gäste aus Eppelheim herzlich zu begrüßen. 32 Bonhoeffer-Gymnasiasten aus den Jahrgangsstufen 8-12 waren mit der Musikpädagogin Dr. Valerie Schnitzer für zwei Wochen zum Choraustausch in die USA geflogen und durften dort ein abwechslungsreiches Programm genießen.

Der Tagesablauf begann mit einer morgendlichen Chorprobe. Danach fuhr die Gruppe per Bus ins benachbarte Washington D.C., wo im Laufe der 14 Tage das Capitol, die Memorial-Gedenkstätten, die National Gallery of Arts, das Museum of National History, das Air and Space Museum, das Kennedy Center, Chinatown und sogar das Weiße Haus von innen angeschaut wurden. Aber auch ein Einkaufsbummel in dem riesigen Shoppingcenter „Tysons Corner“ wurde mit eingepplant. Außerdem durften die

Eppelheimer an zwei Tagen mit ihren Austauschschülern den Unterricht besuchen und somit die Schule, die Lehrer und Schüler noch besser kennenlernen. Den Höhepunkt des Austausches bildete das große gemeinsame Konzert mit dem Highschool-Chor, bei dem der DBG-Chor sowohl alleine Stücke vortrug als auch gemeinsam mit den Chören und dem Orchester der Highschool die „Sunrise Mass“ von Ola Glielo aufführte.

Für die letzten zwei Tage fuhren die deutschen Schüler mit dem Bus nach Philadelphia im Bundesstaat Pennsylvania, um dort den „Reading Terminal Market“ – eine der größten und ältesten Markthallen Amerikas – zu erkunden. Danach ging es zu dem großen Kaufhaus „Macy's“, aber nicht nur um zu shoppen, sondern auch um die im riesigen Innenhof des Kaufhauses aufgebaute größte Orgel der Welt zu betrachten und natürlich auch zu hören. Nach einer Besichtigung Philadelphias fuhr man dann wieder zurück nach Springfield, wo ein letzter Tag in den Gastfamilien angesetzt war. Wohlbehalten in Deutschland angekommen, bedankten sich die Schüler und ihre Eltern bei den beiden Reisebegleiterinnen Valerie und Monika Schnitzer, die diese Fahrt vorbereitet und betreut hatten: „Es war eine sehr gelungene Reise mit viel Spaß und neuen Erfahrungen, die wir für immer in Erinnerung behalten werden!“

Text: Sina Kisling

Foto: Felix Herter

## Humboldt-Realschule

# Adventsfeier

## der Humboldt-Realschule Eppelheim



Liebe Eltern, Verwandte und Freunde,

wir möchten Sie alle herzlich einladen zu unserer  
Adventsfeier am

**Mittwoch, den 05. Dezember 2018 ab 18.00 Uhr**

Freuen Sie sich auf das Konzert der Klassen 5 / 6 in der Aula. Im Anschluss gibt es wieder zahlreiche Verkaufsstände der Klassen 5-7. Für das leibliche Wohl ist ebenfalls gesorgt.

Die Kinder und wir freuen uns auf Ihr Kommen.

Herzliche Grüße von der Schulleitung und dem Kollegium  
der Humboldt-Realschule Eppelheim



## Friedrich-Ebert-Gemeinschaftsschule

### Herzliche Einladung zum Adventsbazar

Am Freitag, 30. 11 findet von 15.00 bis 17.00 Uhr der traditionelle Adventsbazar statt. Wir laden alle Eltern und die Öffentlichkeit ganz herzlich ein, im weihnachtlich dekorierten Schulhaus zu basteln und die ersten Weihnachtsgeschenke und Weihnachtskarten zu kaufen. Außerdem stellen sich die Themenkurse und der Förderverein vor. Wir freuen uns, Sie am 30. 11 begrüßen zu dürfen!



Wir laden Sie und Euch herzlich ein zum

# Adventsbazar

Basteln und gemütliches Beisammensein  
im adventlich dekorierten Schulhaus

**Freitag, 30.11.2018, 15-17 Uhr**

Freuen Sie sich auf...

- Adventliche Aufführungen
- Vorstellung der Themenkurse
- Weihnachtliche Leckereien
- Vielfältige Bastelangebote
- Gemütliches Beisammensein



## Förderverein der Theodor-Heuss-Schule

Freunde und Förderer der Theodor-Heuss Grundschule Eppelheim e.V.



Wie in den letzten Jahren verkauft auch in  
diesem Jahr der

### Förderverein der Theodor-Heuss-Grundschule

am Samstag, den 01. Dezember 2018, von  
8.00Uhr bis 11.00 Uhr

auf dem Eppelheimer Wochenmarkt

selbstgebackene Weihnachtsplätzchen und  
Kuchen.

Wir freuen uns auf Ihr Kommen!

Der Erlös kommt den Kindern der Theodor-  
Heuss-Grundschule zugute.

Freunde und Förderer der Theodor-Heuss Grundschule Eppelheim e.V.  
Adresse: Schulstraße 4 – 69214 Eppelheim  
Vorstand: Kathrin Schwarz (1. Vorsitzende) – Melanie Salingue (stellvertr. Vorsitzende) – Christian Knauber (Schatzmeister)

## Evang. Kindertagesstätte Sonnenblume

**St. Martinsumzug in der ev. Kindertagesstätte Sonnenblume**  
Am Donnerstag, den 08. November lud der Elternbeirat, der ev. Kindertagesstätte Sonnenblume, zum alljährlichen internen Martinsumzug ein. Der Abend startete mit einem St. Martinspiel im Garten der Einrichtung, das von Kindergartenkindern vorgeführt wurde. Danach folgte der Umzug mit St. Martin auf seinem Pferd Sharina vom Reiterhof Karl Gugler. Am Eishallenparkplatz und am Altenheim legte der Umzug einen Stopp ein und sang verschiedene Martinslieder. Das Ganze wurde von der Jugendkapelle aus Plankstadt und einer ehemaligen Kindergartenmutter Frau M. Borchardt, musikalisch begleitet. Die Kinder und ihre Eltern hatten beim Umzug sehr viel Spaß und bekamen am Ende einen Hefestern überreicht. Für zusätzliches Essen und Trinken sorgten der Elternbeirat und seine Helfer. Bedanken möchten wir uns deshalb beim Elternbeirat für die gute Organisation und allen Helfern und Beteiligten sowie der Sparkasse Eppelheim und Farben Gabler für die Spenden.



## Parteien

CDU [www.cdu-eppelheim.de](http://www.cdu-eppelheim.de)

### Innerparteiliches Festival

„Deutschland vor großen Herausforderungen“ war der Titel des Vortrages von Prof. h.c. Dr. Karl A. Lamers, MdB bei der Monatsversammlung der CDU am 13.11.2018. Der Vorsitzende des Stadtverbandes, Volker Wiegand, konnte zahlreiche Mitglieder und Interessierte begrüßen. Der Besuch unseres Bundestagsabgeordneten fiel in eine spannende Zeit. „Ich zolle Frau Dr. Angela



Merkel hohen Respekt und Dankbarkeit für 18 Jahre an der Spitze der CDU Deutschlands“, so Lamers. Die Tatsache, dass sich mehr als 1 Dutzend Mitglieder um ihre Nachfolge bewerben, bezeichnete er als „Innerparteiliches Festival“ und große Chance für die CDU. Er selbst freue sich, zu den über

1000 Delegierten zu gehören, die am 7. Dezember 2018 in Hamburg die oder den neuen Vorsitzende(n) wählen. Die kommenden Wochen seien eine gute Phase, um neue Mitglieder zu werben. „Die neue Regierung ist besser als ihr Ruf“, so Lamers. Beispiele gibt es genug: Das Gute-Kita-Gesetz, das in den kommenden Jahren 5,5 Mrd Euro für die bessere Vereinbarkeit von Familie und Beruf investiert. Das Pflegepersonalstärkungsgesetz, welches den Beruf der Pflegerin und des Pflegers attraktiver machen will. 13 Tausend neue Stellen in der Pflege sollen geschaffen werden. Mit dem Rentenpaket wurde eine doppelte Haltelinie vereinbart. Bis 2025 wird die Rente 48 % nicht unterschreiten und die Beiträge nicht über 20 % steigen. Der Beitrag zur Arbeitslosenversicherung wird zum 01.01.2019 um 0,5 % gesenkt. Die Beiträge zur Krankenversicherung werden ab dem gleichen Datum wieder zu gleichen Teilen vom Arbeitnehmer und Arbeitgeber getragen. Das Kindergeld und die Kinderfreibeträge steigen. Das Familienbaugeld soll es Familien erleichtern, Wohneigentum zu schaffen. Diese gute und richtige Sacharbeit wurde in den vergangenen Monaten von unsäglichen Personaldiskussionen überlagert. Beim Bundesparteitag steht neben der Vorsitzendenwahl das neue Grundsatzprogramm der CDU Deutschlands auf der Tagesordnung. Hier sieht Karl A. Lamers die Innere und

äußere Sicherheit, die Zukunft unserer Umwelt, die Digitalisierung und Bildung als wichtige Themen.

Volker Wiegand, Karl A. Lamers

Foto: CDU Eppelheim

Eppelheimer Liste [www.eppelheimer-liste.de](http://www.eppelheimer-liste.de)

**28. November • 19 Uhr**  
**Schützenhaus • Rudolf-Wild-Str. 135**

**Diskussion**  
**mit den Stadträten**  
**der Eppelheimer Liste**  
**über aktuelle Themen**  
**aus dem Gemeinderat**

**Eppelheim trifft EL**

FDP [www.fdp-eppelheim.de](http://www.fdp-eppelheim.de)



**04.12.: Lindner kommt nach Eppelheim**



**unser Bundesvorsitzender Christian Lindner spricht zum Thema**

**"Mehr Chancen durch Freiheit in Bildung und Wirtschaft"**

**4. Dezember 2018, 16:00 – 17:30**

**Rudolf-Wild-Halle**

**(Schulstraße 2) in Eppelheim**

SPD [www.spd-eppelheim.de](http://www.spd-eppelheim.de)**SPD Eppelheim fordert weiterhin Kurzzeitparkplätze in der Hauptstraße**

Die Kurzzeitparkplätze in der Hauptstraße sollen mit der Aufnahme des Straßenbahnverkehrs im Dezember 2018 entfallen. Die zuständigen Stellen sprachen sich dafür aus, den Gleiskörper zwischen Volksbank und Feuerwehr nicht mehr befahren zu lassen, da dieser baulich nicht geeignet ist und nur eine Ausnahme auf Grund des Busersatzverkehrs während des Brückenneubaus erteilt wurde. Damit der Gleiskörper weiterhin befahren werden dürfe müsse die Stadt Eppelheim mindestens eine halbe Million Euro in den Unterbau des Gleiskörpers investieren. Darüber hinaus könne man manche öffentliche Fördergelder nicht mehr beanspruchen.

Durch den Wegfall des genannten Gleiskörpers als Fahrspur ist die verbleibende Fahrbahn neben dem Gleiskörper zu eng um Parkplätze und gleichzeitig einen fließenden Begegnungsverkehr zu gewährleisten. Aus diesem Grunde entfallen die sechs Kurzzeitparkplätze im Bereich der Hauptstraße. Allerdings ist es für die SPD Eppelheim auch nicht nachvollziehbar warum es einen fließenden und behinderungsfreien Begegnungsverkehr in der Hauptstraße geben soll. Dies führt erfahrungsgemäß zu einem Überschreiten der vorgeschriebenen Höchstgeschwindigkeit von 30 km/h, und damit zu einer Verschlechterung der Verkehrssicherheit für querende Fußgänger und Radfahrer in der Hauptstraße. Wir fordern die Einrichtung von Kurzzeitparkplätzen in aufgelockerter Form, diese Kurzzeitparkplätze sollen einen Begegnungsverkehr ermöglichen, und den Durchgangsverkehr entschleunigen. Mindestens sollen aber an dem besagten Streckenabschnitt ein Ersatz für entfallenden Parkplätze geschaffen werden um weiterhin eine gute Erreichbarkeit der Geschäfte zu ermöglichen.

Ein entsprechender Antrag der SPD Fraktion befindet sich in Ausarbeitung und wird in den Gemeinderat eingebracht werden.

**Hinweis:**

In unserer Reihe „Fraktion vor Ort“, werden wir uns am Mittwoch, den **28.11.2018 um 16:00 Uhr im Café Bella Crema** gerne mit Ihnen über die Problematik in der Hauptstraße austauschen. Wir freuen uns auf Ihre Ideen und Anregungen.

**Vereine und Verbände**

AGV Eintracht 1844 e.V.

**AGV EINTRACHT 1844 e.V. EPPELHEIM****SAG MIR QUANDO,  
SAG MIR WANN.....***Evergreens aus 4 Jahrzehnten*Musikalische Leitung: Jürgen Ferber**Samstag,  
24. November, 19 Uhr,****Rudolf-Wild-Halle  
Eppelheim**

Der Eintritt ist frei. Für eine Spende sagen wir Danke!

ASV [www.ASV-Eppelheim.de](http://www.ASV-Eppelheim.de)Sonntag, 25.11.2018, **13:00 Uhr** ASV/DJK Eppelheim II – SpG Mühlhausen/Rettigheim IISonntag, 25.11.2018, **15:00 Uhr** ASV/DJK Eppelheim – 1. FC Mühlhausen

Sonntag, 02.12.2018, 14:00 Uhr ASV/DJK Eppelheim – Türkspor Mannheim

**ASV/DJK Fußball**

Das es beim Fußball auf mehr ankommt, als auf Laufen und Schießen ist mittlerweile jedem klar. Was die B-Juniorinnen der JSG Eppelheim in den letzten Wochen erleben ist aber schon sehr speziell. Einen Teambuilding-Event auf dem Minigolfplatz ist für viele Teams Gang und Gäbe und wurde von den Spielerinnen sehr gut angenommen. Was sich der Trainer, Jan Jope, zur Vorbereitung auf das Auswärtsspiel bei der TG Stein ausgedacht hatte, war aber etwas ganz besonderes. Unter der tollen Anleitung der bundesliga erprobten Julia Mollet und Jannis Hill gab es eine Judo Trainingseinheit der Extraklasse. Hier bekam der Spruch "Über den Kampf ins Spiel finden." eine komplett neue Definition. Fast das komplette Team nahm an der Einheit teil und versuchte sich an den Grundtechniken der japanischen Kampfsportart. Mit Feuereifer und angestachelt durch die prüfenden Blicke des Fußball-Übungsleiter griffen und warfen die Mädchen sich durch

die DJK Judohalle. Sichtlich erfreut und mit sehr viel Spaß endete die Einheit für die Beteiligten mit einem breiten Lächeln auf allen Gesichtern.



Am Folgetag bekam der Gegner aus Königsbach-Stein dann zu spüren, was so eine Einheit bewirken kann. Beflügelt durch die Maßnahme gewannen die Eppelheimerinnen eindeutig mit 18:0. Das Ganze ohne Schulterwurf oder Beinfeger, dafür aber mit m a n n s c h a f t l i c h e r

Geschlossenheit und viel Spaß an der Sache.

Die B-Juniorinnen bedanken sich hiermit bei der Judo-Abteilung der DJK Eppelheim und freuen sich auf ein Wiedersehen.

Für das letzte Heimspiel am 17.11.2018 (Anstoß 15.00 Uhr) vor der Winterpause, bitten die Fußballerinnen um tatkräftige Unterstützung von draußen. Jeder Zuschauer (Eintritt frei) ist herzlich Willkommen. Es spielten: Mesua, Emma, Selma, Sara, Ricarda, Nora, Ilayda, Aylin, Siiri, Sina und Vicky.

Foto: ASV

## ASV Kegeln

### 9.Spieltag 17./18.11.2018

#### Bezirksliga 3/1

SG Alt/Olympia Heidelberg I – SG ASV Eppelheim I **5328 : 5337**  
u.a. Rainer Sturm 927, Robert Partl 905, Hans Bopp 903, Ronald Kukla 893, 8.Tabellenplatz

#### Bezirksliga 3/2

Alemannia 74 ASV Eppelheim I – TSG Heilbronn II **2446 : 2546**  
u.a. Torsten Kirch 448, Volker Sauer 438, 3. Tabellenplatz

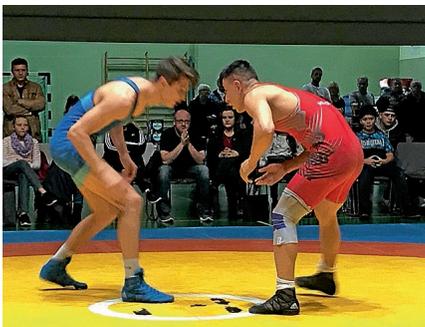
SG Alt/Olympia Heidelberg II – SG ASV Eppelheim II **2561 : 2567**  
u.a. Harald Füllkrug 448, Ernst Wolf 443, Uwe Brunner 437, Marc Rühle 434 9.Tabellenplatz

#### Kreisliga 4

Alemannia 74 ASV Eppelheim II – SG 80/Kurpfalz Plankstadt III  
**1599 : 1566**, 2.Tabellenplatz

## ASV Ringen

### Starke Leistung unserer Ringer



Am 10.11. fand der Heimkampf gegen die Staffel aus Nieder-Liebersbach statt. Nach spannenden Kämpfen stand es am Ende 17 zu 12 für unsere Jungs, welche so den zweiten Saisonsieg einfahren konnten. Am 17.11. ging es dann erneut zuhause gegen den

KSC Graben-Neudorf auf die Matte. Auch hier konnten wir es dank einer guten Mannschaftsleistung dem Favoriten schwer machen, mussten uns jedoch am Ende mit 12 zu 27 geschlagen geben. Am 01.12. findet der nächste Heimkampf gegen den SV 98 Brötzingen um 20:00 Uhr in der Ernst-Knoll-Halle statt. Wir würden uns freuen viele Zuschauer und Fans begrüßen zu dürfen.

Foto: Thorsten Engel

## Blaues Kreuz

Die Gruppe des Blauen Kreuzes trifft sich ab sofort wieder im Keller im alten Schulhaus der Theodor-Heuss-Schule, Eingang

Rathausvorplatz, immer dienstags von 19.30 bis 21.30 Uhr. Das Blaue Kreuz ist eine Einrichtung der Ev. Stadtmission Heidelberg e.V., Plöck 16-18. 69117 Heidelberg, Tel. 14 98 20, E-Mail: suchtberatung@stadtmission-hd.de

## BürgerkontaktBüro e.V.

### Kulturcafé

Das nächste Kulturcafé am Montag, 26.11.2018 um 15 Uhr im Rathauskeller findet statt als adventliches Beisammensein.

## DJK Eppelheim

### ADVENTSFEIER



Am: Montag 03. Dezember  
Um: 18:00 Uhr

Im: Clubhaus  
Boschstraße 10, 69214 Eppelheim

Für: Mitglieder und Familie

Was: Adventsfeier unter Freunden  
mit Glühwein und guter Laune

Bildnachweis: designed by Starline - Freepik.com

## DJK/ASV Fußball

### DERBYPUNKT UND HERBSTMEISTERSCHAFT!!! DAMENTEAM HOLT UNENTSCHEIDEN IN OFFERSHEIM

Mit einem mitreißenden 3:3 beim Tabellenzweiten Offersheim hat sich am Sonntag das Frauenteam des ASV Eppelheim die Herbstmeisterschaft in der Landesliga geholt!

Die Tore in der heftig umkämpften Partie erzielten Anna Helfrich (2) und Ricarda Schmitt. Die Eppelheimerinnen führten schon zur Halbzeit mit 2:0, Offersheim drehte dann aber das Spiel. Schließlich erkämpften wir uns mit tollen Kombinationen das verdiente Unentschieden.



Mit diesem Punkt sind wir (bei einem noch ausstehenden Spiel) verdienter Herbstmeister der Landesliga – eine unglaubliche Leistung dieses tollen Teams!

Die Herbstmeisterinnen: Laura Sommer,

Frieda Reif, Ann-Katrin Hönig, Linda Uchlier (C), Emely Schmitz, Larissa Wirth, Leia Lehmann, Anna Helfrich, Ricarda Schmitt, Pia Krupp, Kristin Friederich, Lynn Waffenschmidt, Friederike Motzku, Cathrin Röhnisch, Pamela Reinhardt, Lara Schübler, Niki Steinhardt, Nora Hübner, Lena Renkenberger, Narin Bamerni.  
Trainerteam: Marc Böhmman, Franck Siegler, Thorsten Schmitz

Foto: Marc Böhmman

## Eissportclub Eppelheim

### Eisbären schlagen Hornets deutlich

Unter den Augen von über 200 Zuschauern, darunter Rückkehrer Tim Brenner, schlugen die Eisbären die Zweibrücker Hornets durch Tore von Marco Haas (2), Eric Artman, Cedric Striepeke, Manuel Pfenning, Dominik Deuring und Roman Gottschalk verdient mit 7:3.

Die Eisbären wollten dieses Spiel nach der gestrigen Niederlage unbedingt gewinnen, doch zunächst gab es eine kalte Dusche. Der erste Schuss der Hornets führte früh zum Rückstand (3.). Trotz des Rückschlages zogen die Eisbären ein über weite Strecken gutes Kombinationsspiel auf und setzen die Hornets stets unter Druck. Zunächst gelang Artman der längst überfällige Ausgleich (11.), ehe Haas (17.) und Striepeke (20.) jeweils im Powerplay das Ergebnis zu Gunsten der Eisbären drehten.

Zu Beginn des Mittelabschnitts waren es wiederum die Hornets die zunächst erfolgreich waren und den Anschlussstreifer markierten (24.). Erneut ließen sich die Eisbären jedoch nicht verunsichern und Haas lies seinen zweiten Treffer zum 4:2 (28.) folgen. Die Eisbären zeigten sich in der Folge offensiv bestens aufgelegt, ließen dabei jedoch zahlreiche hochkarätige Chancen aus. Zweibrücken konnte sich nur selten mit, dann aber gefährlichen Entlastungsangriffen zeigen, fanden aber in Jeromy Semtner ihren Meister, so dass es mit der 2-Tore-Führung in die zweite Pause ging.

Hatten die Eisbären im ersten Abschnitt noch die Gunst des Schiedsrichtergespannes vermeintlich auf ihrer Seite, sollte sich das Blatt nun drehen. Drei aufeinanderfolgende, teils harte Entscheidungen brachte die Hornets wieder ins Spiel und in der 50. Minute zum Anschlussstreifer. Doch auch hier fanden die Eisbären erneut die richtige Antwort, Pfenning zog in Überzahl ab, 5:3 (53.). Zwei weitere Powerplaysituationen blieben jedoch ungenutzt, so dass die Hornets die Chance bekommen sollten, eine Schlussoffensive zu starten. Wäre da nicht Deuring, der zwei Minuten vor Ende bereits alle Träume der Hornets mit seinem Treffer zum 6:3 begraben konnte. Den Schlusspunkt setze allerdings Gottschalk, der von Michael Dorfner auf die Reise geschickt wurde, jedoch regelwidrig am Torschuss gehindert wurde. Somit durfte er mit einem Penaltyschuss erneut antreten und vollendete sicher zum 7:3 Endstand (60.).

Ein weiterer Grund zur Freude gab es zudem für die zahlreichen Fans. Denn mit Tim Brenner verlässt ein weiterer Ex-Eisbär das Team der Baden Rhinos. Er kehrt mit sofortiger Wirkung zu den Eisbären zurück und wird voraussichtlich ab 1.12. wieder für den ECE spielberechtigt sein. Herzlich Willkommen zurück.

## Eppelheimer Carneval Club

Die Fastnachter eröffneten am vergangenen Samstag ihre neue Campagne unter dem Motto „Der ECC rockt Eppelheim!“. Im Belcanto der Rudolf-Wild-Halle wurden die ersten Tänze aufgeführt, die ersten Orden vergeben und mehrere Mitglieder für langjährige Treue und großes Engagement geehrt.

Der ECC freut sich in diesem Jahr über 10 neue „Krümel-Gardisten“, der Gardenachwuchs hat seinen tollen Erstlings-Tanz auch an diesem Abend zum ersten Mal vorgeführt. Auch das Mini-Tanzmariechen Amelie Wagner präsentierte stolz ihre Solo-Vorführung vor den eigenen Reihen.

Auch die großen Garden entwickeln sich großartig, in Kombination zeigten die „vereinigten Garden Eppelheims“ (eine Kombination aus allen Altersklassen des ECC) ein Medley ihrer Tänze, und erntete beim Publikum dafür großen Applaus.

Besonders glücklich ist auch der Elferrat: In einer mutigen Taufe behauptete sich Max Kirschenlohr als neues Mitglied vor dem Zeremoniemeister Thomas Buchwitz und ist seit letztem Samstag somit offiziell im „Harten Kern“ der Fastnachter aufgenommen.

Die bronzene Vereinsnadel des ECC für 11-jährige Mitgliedschaft erhielten an diesem Abend Jürgen Beyer, Sandra Beyer, Sarah Beyer, Franziska Erhard, Birgit Rühle, Nadine Rühle, Julia Sommer, Laura Sommer, Uli Sommer, Thorsten Speil und Tim Treiber. Petra Huckele gehört schon seit 22 Jahren zu den Fastnachtern und wurde dafür mit der silbernen Vereinsnadel ausgezeichnet.

Vivien Häfner erhielt die „Bronzene Gardenadel“ für vierjähriges Mitwirken in der Garde.

Für besondere Verdienste vergab der ECC an diesem Abend Orden an: Sarah Buchwitz für ihr großes Engagement als Tänzerin, Trainerin und Betreuerin in der Garde, Thomas Buchwitz für sein langjähriges Engagement als Vorstandsmitglied, Sitzungs-

präsident und Elferrat, Jacqueline Häfner für ihr Engagement im Tanzsport als Betreuerin und Tänzerin, Silvia Huckele für ihre lange Zeit im Vorstand, als Tänzerin und im Elferrat, Ingo Ringle für seine langjährige Mitarbeit als Sitzungspräsident und Vorstandsmitglied, Sandra Schönerstedt für ihre Einsätze bei fast allen Aktionen des Vereins, als Kerweborscht und besonders im Tanzsportbereich, Iris Schmitt für ihre aktive Mithilfe bei Veranstaltungen und ihr Engagement als Tänzerin, Jens Schneider für sein Engagement als Sitzungspräsident und Vorstandsmitglied, Volker Seibert für seine tatkräftige Hilfe im Elferrat und bei Veranstaltungen, Thorsten Speil für seine langjährige Arbeit als Organisationsleiter und technischer Leiter der Veranstaltungen und Ute Vavra für ihre Zeit als Vorstandsmitglied und langjährige Betreuerin des Männerballetts.

Den „Stallhas des Jahres“, eine interne Mitgliederehrung für besondere Verdienste im zurückliegenden Jahr, vergab der „Vorjahres-Stallhas“ Sandra Schönerstedt an den aktiven Sitzungspräsidenten Jens Schneider für seine Bemühungen, den ECC wieder aktiver und attraktiver am Eppelheimer Leben teilhaben zu lassen.

Alle Mitglieder freuen sich auf die neue Campagne und viele Besucher bei den Veranstaltungen der Fastnachter. Die Termine und Eintrittskarten sind in Kürze unter: [www.ecc1974.de](http://www.ecc1974.de) abrufbar.

## Eppelheimer Tennisclub

### Der ETC feiert 51-jähriges Bestehen



Am **09. November 2018** feierte der ETC seinen 51. Clubgeburtstag. Traditionell waren wieder alle Clubmitglieder zu diesem Anlass in die Clubgaststätte eingeladen. Frank Müller, unser

Sportwart, begrüßte alle Mitglieder sowie Ehrenmitglied Gerhard Wörner ganz herzlich und mit einem Glas Sekt wurde auf das 51-jährige Bestehen des Clubs angestoßen. Die neu renovierte Tennishalle fand besondere Erwähnung und Frank dankte allen Mitgliedern für ihre ehrenamtliche Unterstützung, im besonderen Stefan Bitenc, Rudolf Weber, Petra & Sigmar Wiegmann, ohne deren tatkräftiges Anpacken die Halle nicht rechtzeitig zur Hallensaison fertig geworden wäre. Anschließend wurden die Jubilare geehrt und erhielten unter Applaus ihre Urkunde sowie eine Ehrennadel für die langjährige Mitgliedschaft. Frank betonte, dass die aktive Teilnahme am Clubleben sowie eine langjährige Clubmitgliedschaft heute keine Selbstverständlichkeit mehr sind. Das Clubrestaurant war gut besetzt und da der Anlass dieses Jahr auf einen Freitag fiel, konnte der Abend in gemütlichem Beisammensein münden.

### Geehrt wurden für 50 Jahre

Volker Dubil, Peter Bopp, Roland Friedrich, Rudi Knorn. 40 Jahre Josef Scholz

### 25 Jahre

Roland Münch, Trudbert Orth

v.l.n.r.: Peter Bopp, Roland Münch, Josef Scholz, Rudi Knorn (es fehlen: Trudbert Orth, Volker Dubil, Roland Friedrich) Foto: ETC

### Arbeitseinsatz am 24. November

Am kommenden **Samstag, den 24. November ab 10 Uhr**, findet ein weiterer **Arbeitseinsatz** auf unserer Anlage statt. Falls Sie dieses Jahr noch keinen Arbeitseinsatz getätigt haben, ist dies eine gute Gelegenheit, die Arbeitsstunden abzuleisten und ausbezahlt zu bekommen. Wir freuen uns über Ihre Hilfe!

## DSKC Eppelheim

**Bundesliga Frauen, KF Obernburg – DSKC Eppelheim 2820:2792.** Trotz einer Führung von 73 Kegeln nach dem Starttrio verlor der DSKC Eppelheim dieses Spiel noch. Nicole Müller-Stapf vermochte trotz starker Leistung die überragende Ute Hock (533 Kegel) nicht halten. Den Eppelheimerinnen fehlte es in die Vollen. Natascha Harlacher spielte mit 499 Kegeln (188 geräumt) eine neue persönliche Bestleistung. „Wir haben heute wieder eine geschlossene Mannschaftsleistung abgeliefert. Klar ist es ärgerlich, da der Sieg zum Greifen nah war, aber wir lassen denn Kopf nicht hängen und starten mit frischen Wind in die Rückrunde“, sagte Lisa Erles.

**DSKC: Hindenburg 428,** Hafen 484, Harlacher 499, Erles 448, Müller-Stapf 480, K. Pozarycki 453.

**2. Bundesliga Frauen, KG Heltersberg – DSKC Eppelheim II 2564:2523.** Eppelheim II verpasste den Sieg im Abräumen.

**DSKC II:** L. Heckmann 375, Haase 429, Herbold 431, D. Heckmann 431, Hassert 431, S. Pozarycki 409.

## VKC Eppelheim

**Bundesliga Männer, VKC Eppelheim – Rot-Weiß Sandhausen 6119:6052.** Der VKC Eppelheim hat sich im Titelrennen einen weiteren Konkurrenten vom Hals geschafft. Gegen Vizemeister Sandhausen gab es einen 6119:6052-Erfolg, der den Gästen mit nun acht Minuspunkten die letzte Titelchance nahm. „Ich hatte mit starker Gegenwehr gerechnet, schließlich haben die den zweitbesten Auswärtsschnitt der Liga“, sagte Trainer Matthias Ebert zufrieden. Gut 250 Zuschauer waren in die Classic Arena gekommen, eine gute Kulisse für dieses Traditionsderby. Und sie mussten ihr Kommen nicht bereuen. Im Starttrio gab Gunther Dittkuhn gegen den in die Vollen bärenstarken Christian Cunow sieben Kegel ab. Vorentscheidend war, dass Daniel Aubelj gegen René Zesewitz so viel Boden gut machte. Zwar war Aubeljs Beginn (246 Kegel) verhalten, doch ein strenger Blick von Betreuer Theo Holzmann genügte, um ihn in die Spur zu bringen. „Es ist erstaunlich, wie blind die beiden sich verstehen“, meinte Matthias Ebert. Aubelj ließ 283, 259 und 289 Kegel folgen, da konnte Zesewitz mit muskulären Problemen nicht mithalten. Gleichzeitig musste Tobias Lacher – im Abräumen fulminant, in die Vollen mit Problemen – gegen Sören Busse Federn lassen und gab 41 Kegel ab. Busse trumpfte mit 1054 Kegeln auf, er mag die Bahnen in der Classic Arena besonders. Somit betrug der Vorsprung des VKC nach dem Starttrio nur 24 Kegel, es war also alles offen. Die Entscheidung des Spiels fiel auf der dritten Bahn des Schlusstrios. Marlo Bühler (280), Jan Jacobsen (252) und Jürgen Cartharius (272) machten gegen Tim Stadel, Kai Münch und Simon Haas über 80 Kegel gut. Münch hätte gegen Jacobsen, der von einer Handverletzung beeinträchtigt und direkt von der Arbeit in die Halle gekommen war, viel mehr ausnutzen müssen. „Heute gibt es keinen Tausender von mir“, hatte Jacobsen schon während seines Spiels gesagt. Bühler und Cartharius brachten den Sieg nach Hause, obwohl Simon Haas mit 1056 Kegeln mächtig dagegen hielt. „Es war ein hochklassiges Spiel von beiden“, fand Matthias Ebert, der sich über die mentale Stärke seiner Jungs freute.

**VKC Eppelheim:** Dittkuhn 1017, Aubelj 1070, Lacher 1013, Bühler 1026, Jacobsen 977, Cartharius 1016.

**2. Bundesliga Männer, VKC Eppelheim II – Rot-Weiß Sandhausen II 5616:5555.**

Die VKC-Reserve schaffte den überlebenswichtigen Sieg gegen den Abstiegs Konkurrenten. „Es ging um alles“, verdeutlichte Leonard Erni. Lars Ebert, mit 1018 Kegeln Tagesbester) und Christopher Hafen holten im Starttrio den entscheidenden Vorsprung heraus. Eppelheim war vor allem im Abräumen besser als die Sandhäuser.

**VKC Eppelheim II:** Ebert 1018, Hafen 980, Loy 919, L. Erni 859, Wolfring 933, Wüst 907.

## Termine:

**Bundesliga Männer, Samstag, 15.30 Uhr:** Gut Holz/Grün-Weiß Sandhausen – VKC Eppelheim.

## Obst- und Gartenbauverein

Der Obst- und Gartenbauverein lädt seine Mitglieder, Freunde und Interessierte ein zur **Winterfeier** am

**1. Dezember 2018 um 18 Uhr im Restaurant Sole D'Oro.**

## Reiterverein Eppelheim

### Weihnachtsfeier und Nikolaus im Reitverein Eppelheim

Am **30.11.2018** lädt der Reitverein Eppelheim seine Mitglieder zur alljährlichen **Weihnachtsfeier um 19.30 Uhr im Gasthaus zu Goldenen Löwen.** Bei gemütlichem Beisammensein, werden langjährige Mitglieder geehrt und Reiter mit besonderen Erfolgen im vergangenen Turnierjahr. Das weitere Programm wird von der Jugendabteilung des Vereins gestaltet, die den Abend meist sehr unterhaltsam machen. Zum Abschluss des Programms gibt es wie jedes Jahr eine große Tombola, dabei ist jedes Los ein Gewinn. Der Verein freut sich auf einen schönen Abend.

Am **9. Dezember 2018** geht es auf dem Gelände des Vereins direkt weiter, wenn **ab 16 Uhr der Nikolaus** erwartet wird. Damit das Warten auf den Nikolaus nicht so lange wird, zeigen die Voltigierer des Vereins ihr Können. Nach den Vorfürhungen der Voltigier Gruppen kommt dann der Nikolaus mit einem großen Geschenkesack. Jedes Kind darf gerne ein Gedicht oder Lied vortragen, bevor dann die Geschenke an die kleinen Gäste verteilt werden. Für das leibliche Wohl der Besucher ist bestens gesorgt.

## Schützenvereinigung

### BDMP Schützen der Eppelheimer SVgg 1912/13 wieder erfolgreich.

Das Sportjahr 2018 kann für die Eppelheimer BDMP Schützen als abgeschlossen betrachtet werden.

Die Ergebnisse aus den geschossenen Wettkämpfen waren äußerst zufriedenstellend.

Es wurden insgesamt 35 Podiumsplätze von 6 Schützen in 17 Disziplinen erreicht. Das Mitwirken bei ausgeschriebenen Wettkämpfen ist beim BDMP mit mehr oder minder längeren Reisen verbunden. So finden die Wettkämpfe in Engstlatt, Crailsheim, Oberderdingen, Backnang, Philippsburg, Alsfeld, Trügleben, Leitmar und Bisley GB statt. Nachfolgend aufgeführte Schützen trugen zu dem Erfolg bei:

#### Langwaffen Zielfernrohrdisziplinen

**Uwe Schneider** Landesverbandschießen ZG1 1. Platz, ZG Herbst ZG1, 1. Platz, ZG Herbst ZG2 3. Platz

**Klaus Schwegler** Landesmeisterschaft ZG2 3. Platz, Landesmeisterschaft ZG4 3. Platz, Team Vize Europameister in F-Class Open

#### Kurzwaffen Landesmeisterschaften Einzel

**Alexander Best** Single Action Revolver 2. Platz, Dienstrevolver 2. Platz, Sportpistole.357Mag 3. Platz, Sportpistole.44Mag 1. Platz, Sportpistole.45ACP 2. Platz

**Bernhard Lucke** Sportpistole 9mmPara 1. Platz

#### Kurzwaffen Landesmeisterschaften Teams

**Alexander Best** Sportpistole.357Mag 3. Platz, Sportpistole.44Mag 1. Platz, Sportpistole.45ACP 1. Platz

**Adolf Kolb** Dienstpistole vor 1945 2. Platz, Sportpistole.357Mag 3. Platz, Sportpistole 9mmPara 3. Platz

**Thomas Kreichgauer** Dienstpistole vor 1945 P l a t z , Sportpistole. 357Mag 3. Platz, Sportpistole.44Mag 1. Platz, Sportpistole.45ACP 1. Platz, Sportpistole 9mmPara 3. Platz

**Bernhard Lucke** Dienstpistole vor 1945 2. Platz, Sportpistole.357Mag 3. Platz, Sportpistole.44Mag 1. Platz, Sportpistole.45ACP 1. Platz Sportpistole 9mmPara 3. Platz

#### Kurzwaffen Landesverbandschießen Einzel

**Adolf Kolb** Dienstrevolver 2. Platz

**Thomas Kreichgauer** Dienstpistole 1 1. Platz, Dienstpistole vor

1945 2.Platz, Dienstpistole 2 offen 2.Platz, Dienstpistole 2 2.Platz, Dienstpistole 3 vor 1945 2.Platz, Dienstrevolver 3.Platz  
Allen Schützen vielen Dank für die würdige Vertretung der SVgg Eppelheim 1912/13 und weiterhin viel Erfolg im kommenden Sportjahr.

## SG Poseidon

### DMS-J Bezirksentscheid Rhein-Neckar-Odenwald Kreis



4 Mannschaften qualifizieren sich fürs Badenfinale in Freiburg Am vergangenen Wochenende wurden die diesjährigen DMS-J am Olympia Stützpunkt in Heidelberg ausgetragen und die SG Poseidon stellte sich der jährlichen Herausforderung, sich mit den Gegenmannschaften aus dem Rhein-Neckar-Odenwald Kreis zu messen. Neben dem Nachwuchs zeigten auch unsere größeren Schwimmer ebenfalls wie stark die SG Poseidon ist und somit qualifizierten sich für das Badenfinale in Freiburg folgende Mannschaften:

C-Jugend (Jhrg.05/06) weiblich: Marie Estermann, Anna Filusch, Siiri Rother, Sophie Lenze, Lilly Eipl

B-Jugend (Jhrg.03/04) weiblich: Kristin Trumpa, Lilly Gergian, Susanne Fellenberg, Hannah Hoffschulz, Carolina Schwenn, Nele Reiß, Maddalena Kuhn

B-Jugend (Jhrg.03/04) männlich: Benjamin Siemund, Marius Gulde, Marc Rohrer, Tim Eipl, Henrik Klenk

A-Jugend (Jhrg.01/02) männlich: Phil Adamiek, Christoph Klenk, Felix Warak, Phillip Kress, Erik Wu, Florian Siemund

An dieser Stelle Herzlichen Glückwunsch und wir drücken euch für Freiburg die Daumen, dass die ein oder andere Mannschaft den Sprung ins Bundesfinale schafft. *Foto: SG Poseidon*

## Theaterensemble Wildfang

### Es gibt noch Karten zum neuen Stück von WILDFANG!

Das aktuelle Stück von WILDFANG heißt „Gerüchte... Gerüchte“ (von Neil Simon).

Im Stück dreht es sich um das New Yorker Bürgermeisterehepaar Myra und Charlie Brooks, die ihre Freunde zu ihrem 10. Hochzeitstag eingeladen haben. Leider können weder Myra noch Charlie die Freunde begrüßen. Myra ist spurlos verschwunden und Charlie hat sich eine Schussverletzung zugezogen. Die Gäste treffen ein und die Gerüchte über den Verbleib des Ehepaars nehmen ihren Lauf...

Freuen Sie sich auf eine turbulente Komödie in zwei Akten unter der Regie von Meryem Huyelmas und Christian Müller-Gebhard! Der Aufführungsort dieses Zimmerthetastückes ist die Stadtbibliothek Eppelheim (Jahnstr.1).

Die Aufführungstermine sind Do., 22.11., Fr. 23.11. und So., 25.11.2018 jeweils um 19:30 Uhr (Abendvorstellungen). Am Sa., 24.11. gibt es eine Nachmittagsvorstellung um 16 Uhr (mit Kaffee und Kuchen in der Pause!).

Einlass ist jeweils eine halbe Stunde vor Beginn des Stückes!

Die Eintrittskarten gibt es ab sofort zu 10,00 EUR (regulär) und 8,00 EUR (erm.) in den VVK-Stellen beim Eppelheimer Buchladen, Scheffelstr.14 (Tel. 06221-766307) und der Stadtbibliothek Eppelheim, Jahnstr.1 (Tel. 06221-766290)

Weitere Details zu WILDFANG, seinen Schauspieler/innen und dem Stück finden Sie auf der Homepage der Gruppe unter [www.theater-wildfang.de](http://www.theater-wildfang.de).

**THEATERENSEMBLE  
WILDFANG E.V.**

präsentiert

# GERÜCHTE... GERÜCHTE...

von Neil Simon

Do 22.11.18 · 19:30 Uhr  
Fr 23.11.18 · 19:30 Uhr  
Sa 24.11.18 · 16:00 Uhr Nachmittags  
So 25.11.18 · 19:30 Uhr

**AUFFÜHRUNGORT**  
Stadtbibliothek Eppelheim  
Jahnstraße 1  
69214 Eppelheim

[www.theater-wildfang.de](http://www.theater-wildfang.de)

## TVE Leichtathletik [www.tve-leichtathletik.de](http://www.tve-leichtathletik.de)

### Jahreshauptversammlung 2018: Abteilung Leichtathletik wählt neuen Vorstand / Breitensportvertretung noch zu besetzen

Die Leichtathletikabteilung des TVE kam am 5.11.2018 zusammen, um einen neuen Vorstand zu wählen. Abteilungsleiter Frank Stephan gab sein Amt nach 35 „Dienstjahren“ ab; zudem sollte die Struktur des Vorstands erneuert werden.

43 anwesende Abteilungsmitglieder diskutierten zunächst über die neue Struktur der Abteilungsleitung und wählten anschließend die neue „Chefetage“, nachdem die Entlastung des alten Vorstands erfolgt war. Die neue Struktur sieht vor, dass es nur noch einen Vorstand gibt (statt bisher vier) und zudem verschiedene Zuständige für einzelne Ressorts, die jeweiligen Sportwart. Gewählt wurde wie folgt:

- 1. Vorsitzender: Dirk Manske
- Schriftführerin: Heike Kimmel
- Kassenwartin: Ingrid Müller
- Sportwart Kinder- und Jugendleichtathletik und gleichzeitig stellvertretender Vorsitzender: Axel Emmerich
- Sportwart Wettkampfleichtathletik: Sascha Christen
- Veranstaltungslogistik: Brigitte Beck, Kerstin Walter und Andreas Walter
- Jugendwartin: Nadja Kimmel
- Kassenprüfung: Brigitte Beck und Gerd Filsinger
- Pressewart: Joachim Schwarz

Noch offen ist das Amt des Sportwarts Breitensport, für das ein/e Kandidat/in gesucht wird, der/die den Breitensport – zu dem unter anderem verschiedene Lauf-, Sportabzeichen- und Walkinggruppen gehören – im Vorstand repräsentiert. Bis das

Amt besetzt ist, übernimmt es kommissarisch Sportwart Sascha Christen.

Interessierte, die sich in der Abteilung im Bereich Breitensport einbringen möchten, wenden sich gerne an den Vorstand.

## TVE Gesundheitssport

### Hockenheim-Ring: Bestzeiten und neuer Vereinsrekord für TVE-Läufer.

Bei kühlen Temperaturen starteten etliche Athleten der Running Crew beim 10 km-Lauf auf dem Hockenheim-Ring am 1. November, der schon ein Klassiker ist. Alle Läufer konnten sehr gute Ergebnisse erzielen, ein „Bestzeitenregen“ als Jahresabschluss.

Fünf waren ganz schnell unterwegs und erreichten eine Zeit von unter 40 Minuten: **Benjamin Weiland** (39:33), **Laura Jansen** (38:49), **Tim Knop** (38:29), **Hicham Zerrik** (37:16) und **Maximilian Walter(34:43) mit neuem Vereinsrekord!**

Unter 50 Minuten liefen **Sven Stratmann** (44:07), **Dirk Thielke** (48:39) und **Helmut Dörr** (47:41), **der den1. Platz in seiner Altersklasse** erreichte. – Ebenfalls eine Bestzeit lief **Maike Dunker**, die zusammen mit **Gerd Filsinger** nach 51:55 die Ziellinie überquerte.

Wir sind stolz am Saisonende so gute Zeiten erreicht zu haben und freuen uns auf das Training für die neue Saison, in der wir uns neue Ziele setzen können. Foto: Andreas Walter



Foto: TVE



## Landratsamt Rhein-Neckar-Kreis

### Wanderausstellung „Denkmalpflege und erneuerbare Energien“ bis zum 3. Dezember im Landratsamt Rhein-Neckar-Kreis in Heidelberg zu sehen

Aktuell gibt es im Foyer des Landratsamt Rhein-Neckar-Kreis in Heidelberg die Wanderausstellung „Denkmalpflege und erneuerbare Energien“ zu sehen. An acht Ausstellungstafeln mit gelungenen Fallbeispielen verdeutlicht das Thema der Ausstellung eine grundsätzliche Erkenntnis im Umgang mit Baudenkmalen. Durch die frühzeitige Berücksichtigung denkmalfachlicher Belange und den Willen, gemeinsam denkmalgerechte Lösungen zu finden, lassen sich unterschiedliche Belange zu einem gemeinsamen Konzept zusammenführen. Bewahren und Erneuern sind der Schlüssel, um Denkmalpflege und erneuerbare Energien in Einklang zu bringen. Konzipiert hat die Fallbeispiele der Ausstellung federführend das Landesamt für Denkmalpflege im Regierungspräsidium Stuttgart. Die Ausstellung ist noch bis zum 3. Dezember 2018 während den Öffnungszeiten im Landratsamt Rhein-Neckar-Kreis in Heidelberg zu sehen.

### 431.000 Euro für den lokalen Sport

Stellvertreter des Landrats, Joachim Bauer: Die Förderung des Sports und der Sportstättenzuschuss sind dem Rhein-Neckar-Kreis wichtige Anliegen

„Die Förderung des Sports und der Sportstättenzuschuss sind dem Rhein-Neckar-Kreis wichtige Anliegen“, so der Stellvertreter des Landrats, Erster Landesbeamter Joachim Bauer. Beide Themen standen im Fokus der öffentlichen Sitzung des Ausschusses für Schulen, Kultur und Sport am Dienstag, 20. November 2018 im Sitzungssaal 5. OG der Kreisbehörde in Heidelberg. Die Kreisrätinnen und Kreisräte des Fachausschusses stimmten einstimmig dem Konzept der Sportkreise über die Verteilung der im Haushaltsjahr 2018 bereitgestellten Mittel für die allgemeine Sportförderung sowie den Sportstättenzuschuss zu. Quer durch die Fraktionen ging der Dank an die Sportkreise für ihr Engagement in dieser Sache.

Den Sportvereinen kommen somit zur Förderung der nebenberuflichen Übungsleiterinnen und Übungsleiter, Vereinsmanagerinnen und Vereinsmanager sowie Jugendleiterinnen und Jugendleiter 231.000 Euro zu. Den Jugendsportverbänden wird zur Förderung des Jugendsports nach dem Vorschlag der Sportkreise ein Betrag in Höhe von rund 115.000 Euro zur Verfügung gestellt. Für die Förderung der Bauunterhaltung stellte der Ausschuss für Schulen, Kultur und Sport 65.000 Euro bereit. Insgesamt unterstützt der Rhein-Neckar-Kreis den lokalen Sport im Jahr 2018 mit 431.000 Euro.

## Sonstiges

### Malteser Hilfsdienst e.V.

#### Weiterbildung für Betreuung und Pflege

Kursart: „Pflegediensthelfer“ & „Betreuungsassistenz nach §53c SGB XI“

Kurstermin: Start am 08.01.2019 und fortlaufende Termine in 2019

Dieser Lehrgang ist AZAV zertifiziert. Eine Förderung ist möglich  
Kursort: Malteser Hilfsdienst e.V. Robert-Bosch-Str. 3-5 68723 Schwetzingen

Es sind noch Plätze frei!

Weitere Informationen, Anmeldung und Kontakt:

Jennifer Janson

Telefon: (06202)950 93 75 oder (06222) 9225 26

E-Mail: spa.schwetzingen@malteser.org

Informationen zum o.g. Kurs erhalten Sie auch unter [www.malteser-schwetzingen.de](http://www.malteser-schwetzingen.de).

## Impressum

**Herausgeber:** Stadt Eppelheim

**Verantwortlich für den amtlichen Teil, alle sonstigen Verlautbarungen und Mitteilungen:** Bürgermeisterin Patricia Rebmann o.V.i.A.

**Verantwortlich für „Was sonst noch interessiert“ und den Anzeigenteil:** Klaus Nussbaum, Opelstr. 29, 68789 St. Leon-Rot

**Druck und Verlag:** Nussbaum Medien St. Leon-Rot GmbH & Co. KG, Opelstr. 29, 68789 St. Leon-Rot, Tel. 06227 873-0 Internet: [www.nussbaum-medien.de](http://www.nussbaum-medien.de)

**Anzeigenberatung:** K. Nussbaum Vertriebs GmbH, Opelstr. 29, 68789 St. Leon-Rot, Tel. 06227 5449-0, Internet: [www.knvertrieb.de](http://www.knvertrieb.de)

**Zuständig für die Zustellung:**

G.S. Vertriebs GmbH, Josef-Beyerle-Str. 2, 71263 Weil der Stadt, Tel. 07033 6924-0, E-Mail: [info@gsvertrieb.de](mailto:info@gsvertrieb.de)  
Bürozeiten: Mo. – Mi., Fr. 8 – 17 Uhr;  
Do. 8 – 18 Uhr; Sa. 8 – 12 Uhr  
Abonnement: [www.nussbaum-lesen.de](http://www.nussbaum-lesen.de)  
Zusteller: [www.gsvertrieb.de](http://www.gsvertrieb.de)  
Die Kündigung des Abonnements ist zum Halbjahresende mit einer Frist von 6 Wochen möglich.

**Bildnachweise:**

© Fotos Rubrikenbalken: Thinkstock

## Nachhaltigkeit

### Papier

Das eingesetzte Papier ist aus deutscher Produktion (Augsburg/Bayern).

Es besteht zu ca. 75 % aus Altpapier. Der verwendete Holzschliff wird aus Durchforstungsholz von nachhaltig bewirtschafteten Wäldern gewonnen.

### Energie

Wir verwenden zu 100 % zertifizierten Strom aus Wasserkraft und vermeiden damit Umweltauswirkungen – keine CO<sub>2</sub>-Emission, kein radioaktiver Abfall.

**Mehr Informationen:**

[www.nussbaum-medien.de](http://www.nussbaum-medien.de)